

*Elektronsko Uputstvo za Korisnika sadrži predmet "Uslovi korišćenja Nokia uputstava za korisnika 7.juna 1998." ("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998".)*

## Uputstvo za korisnika

---



9354872

Izdanje 1

#### IZJAVA O USKLAĐENOSTI PROIZVODA

Mi, NOKIA CORPORATION izjavljujemo na svoju isključivu odgovornost da je proizvod NHL-4U usklađen sa odredbama sledeće Direktive Saveta: 1999/5/EC.

Primerak Izjave o usklađenosti proizvoda možete naći na adresi

[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

Copyright © 2002 Nokia. Sva prava zadržana.

Bez prethodne pismene dozvole društva Nokia zabranjena je reprodukcija, transfer, distribucija ili memorisanje nekog dela ili čitavih sadržaja u ovom dokumentu.

Nokia, Nokia Connecting People, Xpress-on i Pop-Port su žigovi ili zaštićeni žigovi firme Nokia Corporation. Ostali nazivi proizvoda i firmi koji se pominju u ovom tekstu mogu biti žigovi ili robne marke njihovih vlasnika.

Nokia tune je audio žig kompanije Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2002. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

Nokia vodi politiku kontinuiranog razvoja. Nokia zadržava pravo na izmene i poboljšanja bez prethodne najave ma kog od proizvoda koji su opisani u ovom dokumentu.

Ni u kom slučaju Nokia neće biti odgovorna za ma kakav gubitak podataka ili prihoda ili neku posebnu, slučajnu, posledičnu ili indirektnu štetu ma kako da je prouzrokovana.

Sadržaji ovog dokumenta su dati "kao što jesu". Osim ako to ne zahteva odgovarajući propis, ne daju se nikakve garancije, bilo izričite bilo one koje se podrazumevaju, uključujući, ali ne ograničavajući se na njih, i podrazumevajuće garancije komercijalne pogodnosti i pogodnosti za posebnu svrhu, u odnosu na tačnost, pouzdanost ili sadržaj ovog dokumenta. Nokia zadržava pravo na izmenu ovog dokumenta ili na njegovo povlačenje u svako doba bez prethodne najave.

Raspoloživost posebnih proizvoda može da varira u zavisnosti od područja. Molimo proverite to kod Vama najbližeg prodavca Nokia-e. Molimo da baterije pravilno odlažete.

# Sadržaj

---

<b>ZA VAŠU BEZBEDNOST .....</b>	<b>11</b>
<b>Opšte informacije .....</b>	<b>14</b>
Nalepnice iz paketa proizvođača.....	14
Pristupne šifre.....	14
<b>Pregled funkcija telefonskog aparata.....</b>	<b>16</b>
Servis multimedija poruka (MMS).....	16
Polifoni zvuk (MIDI).....	16
Paketni prenos podataka (GPRS).....	17
Zvučnik .....	17
MIDP Java™ aplikacije.....	18
Stereo radio.....	18
Nokia servis prijema parametara kao OTA .....	18
Zajednička memorija .....	18
<b>1. Vaš telefonski aparat.....</b>	<b>20</b>
Tasteri i konektori.....	20
Pasivni režim rada .....	22
Zaštita ekrana .....	22
Tapet .....	23
Osnovni indikatori u pasivnom režimu .....	23
Postavljanje kaišića za nošenje oko ruke.....	25
Slušalica .....	25
<b>2. Za početak.....</b>	<b>27</b>
Instalacija SIM kartice i baterije.....	27



Punjenje baterije.....	30
Uključivanje i isključivanje telefonskog aparata .....	31
Zaključavanje tastature .....	32
Zamena maski.....	33
<b>3. Funkcije poziva.....</b>	<b>35</b>
Pozivanje.....	35
Brzo biranje nekog telefonskog broja.....	36
Uspostavljanje konferencijske veze.....	36
Prijem ili odbijanje dolaznog poziva .....	37
Poziv na čekanju.....	37
Opcije u toku veze .....	38
Zvučnik.....	38
<b>4. Pisanje teksta .....</b>	<b>40</b>
Uključivanje i isključivanje prediktivnog načina unosa teksta .....	40
Upotreba prediktivnog načina unosa teksta.....	41
Pisanje složenica .....	42
Upotreba tradicionalnog načina unosa teksta .....	42
Saveti za pisanje teksta .....	43
<b>5. Telefonski imenik (Imena).....</b>	<b>45</b>
Izbor parametara telefonskog imenika.....	45
Memorisanje imena i telefonskih brojeva (Dodaj ime) .....	46
Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu .....	46
Promena podrazumevanog broja .....	47
Traženje imena u imeniku .....	47
Izmena imena, broja ili tekstualnog dela.....	48
Brisanje imena i brojeva .....	48
Kopiranje telefonskih imenika .....	49



Slanje i prijem vizitkarti.....	49
Brzo biranje.....	50
Info brojevi.....	51
Brojevi servisa.....	51
Moji brojevi.....	52
Grupe pozivalaca.....	52
<b>6. Korišćenje menija.....</b>	<b>53</b>
Pristup nekoj funkciji menija.....	53
Spisak funkcija menija.....	55
<b>7. Funkcije menija.....</b>	<b>62</b>
Poruke (Meni 1).....	62
Tekstualne poruke.....	62
Pisanje i slanje poruka.....	63
Opcije slanja poruka.....	63
Pisanje i slanje e-mail poruka.....	64
Čitanje i odgovaranje na poruku ili e-mail.....	65
Folderi Prijem i Slanje.....	66
Obrasci.....	66
Folder Arhiva i Moji folderi.....	67
Multimedija poruke.....	67
Pisanje i slanje multimedija poruke.....	68
Čitanje i odgovaranje na multimedija poruku.....	70
Folderi Prijem, Slanje, Sačuvane poruke i Poslato.....	71
Memorija za multimedija poruke puna.....	71
Brisanje poruka.....	72
Časkanje.....	72
Govorne poruke.....	73
Info poruke.....	74



Podešavanje poruka.....	74
Podešavanja tekstualnih i e-mail poruka .....	74
Podešavanje zamene starih poruka .....	75
Podešavanja multimedija poruka .....	76
Podešavanje veličine fonta .....	77
Servisne komande .....	77
Lista poziva (Meni 2) .....	78
Lista prethodnih poziva .....	78
Brojači impulsa i merači poziva .....	79
Načini rada (Meni 3) .....	80
Podešavanja (Meni 4).....	81
Podešavanja vremena i datuma .....	81
Sat .....	81
Datum .....	82
Auto. ažuriranje vremena i datuma.....	82
Podešavanje poziva.....	82
Preusmerenje .....	82
Odgovor bilo kojim tasterom.....	83
Automatsko ponavljanje biranja .....	83
Brzo biranje .....	83
Poziv na čekanju .....	84
Izveštaj po pozivu .....	84
Šalji moj identitet.....	84
Linija za odlazne pozive.....	84
Podešavanje telefona .....	85
Jezik.....	85
Automatska zaštita tastature .....	85
Prikaz informacije o ćeliji.....	86
Pozdravna napomena .....	86



Izbor mreže.....	86
Potvrda akcija SIM servisa .....	87
Pomoćna objašnjenja.....	87
Ton uključenja.....	87
Podešavanja ekrana.....	87
Tapet.....	87
Kolor šeme .....	88
Logo operatora .....	88
Zaštita ekrana .....	89
Osvjetljaj ekrana.....	89
Podešavanje tonova.....	89
Podešavanje dodatka .....	90
Podešavanja sigurnosti .....	91
Vrati na fabrički podešeno.....	92
Alarm (Meni 5) .....	93
Radio (Meni 6).....	93
Podešavanje radio stanice .....	94
Korišćenje radio prijemnika.....	95
Galerija (Meni 7).....	96
Rokovnik (Meni 8) .....	98
Kalendar.....	99
Unos napomene u kalendar.....	100
Kada Vas telefonski aparat upozorava alarmom na napomenu.....	101
Lista zadataka .....	101
Igre (Meni 9) .....	102
Startovanje igre .....	102
Ostale opcije koje su na raspolaganju za igru ili grupu igara.....	103
Igrački servisi.....	103
Stanje memorije za igre .....	104





Podešavanja igre .....	104
Aplikacije (Meni 10).....	104
Startovanje aplikacije .....	105
Ostale opcije koje su na raspolaganju za aplikaciju ili grupu aplikacija .....	105
Preuzimanje aplikacije.....	106
Stanje memorije za aplikacije.....	107
Dodaci (Meni 11).....	107
Kalkulator .....	107
Izračunavanje konverzije valuta .....	108
Odbrojavač .....	109
Štoperica.....	109
Praćenje i deljenje vremena.....	110
Prolazna vremena .....	110
Pregled i brisanje vremena.....	111
Povezivanje (Meni 12).....	111
Infracrvena.....	111
GPRS .....	112
GPRS veza .....	112
Podešavanje GPRS modema .....	113
WAP servisi (Meni 13) .....	114
Osnovni koraci za pristup i korišćenje WAP servisa .....	114
Podešavanje telefonskog aparata za WAP servis.....	115
Memorisanje parametara servisa primljenih u formi tekstualne poruke.....	115
Ručno unošenje parametara servisa .....	116
Podešavanja kada je odabrano GSM podaci:.....	117
Podešavanja kada je odabrano GPRS:.....	117
Uspostavljanje veze sa WAP servisom.....	118
Pretraživanje stranica WAP servisa.....	119
Upotreba tastera telefonskog aparata u toku pretraživanja.....	120



Opcije u toku pretraživanja .....	120
Direktno pozivanje.....	121
Završetak WAP veze .....	121
Podešavanje izgleda WAP pretraživača .....	121
Podešavanje kukica.....	122
Adrese (bukmark oznake).....	122
Primanje adrese.....	123
Servisni prijem .....	123
Podešavanje aparata da prima servisne poruke.....	124
Keš memorija.....	124
Sertifikati autoriteta .....	125
Pregled liste sertifikata autoriteta.....	125
Indikator zaštite .....	125
SIM servisi (Meni 14) .....	126
<b>8. Komunikacije sa PC računarom .....</b>	<b>127</b>
PC Suite.....	127
GPRS i HSCSD .....	129
Korišćenje komunikacionih programa za prenos podataka .....	129
<b>9. O bateriji.....</b>	<b>131</b>
Punjenje i pražnjenje .....	131
<b>ČUVANJE I ODRŽAVANJE .....</b>	<b>133</b>
<b>VAŽNE INFORMACIJE U VEZI BEZBEDNOSTI.....</b>	<b>135</b>



# ZA VAŠU BEZBEDNOST

---

Pročitajte ove jednostavne smernice. Kršenje pravila može da bude opasno ili protivzakonito. Dodatne detaljne informacije su date u ovom Uputstvu.



Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili kada njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

## BEZBEDNOST SAOBRAĆAJA JE NA PRVOM MESTU

Ne koristite ručni telefon u toku vožnje.



## SMETNJE

Svi mobilni telefoni mogu da budu izloženi smetnjama koje utiču na radne karakteristike.



## ISKLUČITE U BOLNICAMA

Pridržavajte se svih propisa ili pravila. Isključite telefon u blizini medicinske opreme.



## ISKLUČITE U AVIONU

Bežični uređaji mogu prouzrokovati smetnje u avionu.



## ISKLUČITE PRI TOČENJU GORIVA

Ne koristite telefon na mestima za točenje goriva. Ne koristite ga u blizini goriva ili hemikalija.



## ISKLUČITE BLIZU MESTA MINIRANJA

Ne koristite telefon na mestima gde se vrši miniranje. Pridržavajte se ograničenja i postupajte po svim propisima i pravilima.





#### UPOTREBLJAVAJTE RAZUMNO

Upotrebļavajate samo u normalnom položaju. Nemojte nepotrebno dodirivati antenu.



#### KVALIFIKOVANI SERVIS

Samo kvalifikovane osobe smeju instalisati ili popravljati telefonsku opremu.



#### PRIBOR I BATERIJE

Upotrebļavajate samo odobreni pribor i baterije. Ne prikljućujate nekompatibilne uređaje.



#### PRIKLJUĆIVANJE NA DRUGE UREĐAJE

Kod prikljućivanja na ma koji drugi uređaj, proćitajte njegovo uputstvo za upotrebu radi bezbednosnih instrukcija. Ne prikljućujate nekompatibilne uređaje.



#### REZERVNE KOPIJE

Ne zaboravite da napravite rezervne kopije svih važnih podataka.



#### OTPORNOST NA VODU

Vaš telefonski aparat nije vodootporan. Održavajate ga suvim.



#### POZIVANJE

Proverite da je telefon ukljućen i na mreži. Unesite broj telefona ukljućujući broj mrežne grupe, zatim pritisnite . Za završetak veze pritisnite . Da odgovorite na poziv pritisnite .



#### HITNI POZIVI

Proverite da je telefon ukljućen i na mreži. Pritisnite potreban broj puta (na primer da biste prekinuli vezu, izašli iz menija i sl.) da obrišete sadržaj ekrana. Unesite broj službe pomoći i pritisnite . Dajte svoju lokaciju. Nemojte da prekidate vezu sve dok Vam se to ne każe.



## ■ Usluge mreže

Mobilni telefon opisan u ovom uputstvu odobren je za korišćenje u digitalnim celularnim mrežama GSM900, GSM1800 i GSM1900.

Trofrekventnost je mogućnost zavisna od mreže. Proverite sa svojim lokalnim provajderom da li se možete pretplatiti i koristiti ovu mogućnost.

Mnoge mogućnosti navedene u ovom uputstvu nazivaju se usluge mreže. To su posebne usluge koje dogovarate preko svog provajdera. Pre nego što budete mogli da koristite bilo koju od ovih usluga mreže, morate da se pretplatite na te usluge kod svog provajdera i da dobijete uputstva za njihovo korišćenje.



**Napomena:** Neke mreže možda ne podržavaju sve karaktere karakteristične za jezik i/ili usluge.

## ■ O priboru

Proverite broj modela svakog punjača pre njegove upotrebe sa ovim aparatom. Ovaj aparat je namenjen da se upotrebljava sa napajanjem iz ACP-12 i LCH-9.



**Upozorenje:** Upotrebljavajte samo baterije, punjače i pribor koje je odobrio proizvođač telefona za upotrebu uz ovaj model telefona. Upotreba bilo kojih drugih tipova može poništiti odobrenje ili garanciju koji se odnose na telefon a može biti i opasna.

Za mogućnost nabavke odobrenog pribora, molimo proverite kod Vašeg prodavca.

Kada isključujete kabl za napajanje bilo kog pribora, uhvatite i izvucite utikač, a ne kabl.



# Opšte informacije

---

## ■ Nalepnice iz paketa proizvoda

Na ovim nalepticama se nalaze važne informacije značajne za servisiranja i službu podrške.

Nalepnicu **B** zalepite na Garanciju.

Nalepnicu **A** stavite na Pozivnicu u Nokia Klub (Nokia Club Invitation Card) koja se nalazi u paketu proizvoda.

## ■ Pristupne šifre

- **Sigurnosna šifra (5 do 10 cifara):** Sigurnosna šifra štiti vaš telefonski aparat od neovlašćene upotrebe i isporučuje se sa aparatom. Fabrički podešena šifra je 12345. Promenite šifru i novu čuvajte u tajnosti i na bezbednom mestu, dalje od svog telefonskog aparata. Da promenite šifru i podesite telefon da je zahteva, pogledajte deo [Podešavanja sigurnosti](#) na stranici [91](#).
- **PIN šifra i PIN2 šifra (4 do 8 cifara):** PIN (Personal Identification Number ili Lični identifikacioni broj) šifra od neovlašćenog korišćenja štiti vašu SIM karticu. PIN šifra se obično isporučuje uz SIM karticu.

Podesite aparat da zahteva unos PIN šifre pri svakom uključivanju; vidite [Podešavanja sigurnosti](#) na stranici [91](#).

PIN2 šifra se eventualno isporučuje uz SIM karticu i neophodna je za pristup određenim funkcijama, kao što su brojači tarifnih jedinica.



Ukoliko više puta unesete pogrešnu PIN šifru telefon prikazuje upozorenje *SIM je blokirana* i od Vas zahteva da unesete PUK šifru. Obratite se svom provajderu da dobijete PUK šifru.

- **PUK i PUK2 šifre (8 cifara):** PUK (Personal Unblocking Key, Lična šifra za deblokadu) šifra je neophodna za izmenu blokirane PIN šifre. PUK2 šifra je potrebna za promenu blokirane PIN2 šifre.

Ako PIN šifre nisu isporučene uz SIM karticu za njih se obratite lokalnom provajderu.

- **Šifra zabrane poziva (4 cifre):** Šifra zabrane (poziva) je neophodna kod korišćenja opcije *Usluga zabrane poziva*; vidite [Podešavanja sigurnosti](#) na stranici 91. Ovu šifru možete dobiti od svog provajdera, dobavljača usluga.



# Pregled funkcija telefonskog aparata

---

Nokia 6610 pruža brojne funkcije praktične za svakodnevno korišćenje kao što su Kalendar, Časovnik, Sat sa alarmom, Kalkulator i mnoge druge. Takođe Vam je za aparat na raspolaganju čitav dijapazon Nokia Xpress-on™ maski u boji. Za zamenu maski pogledajte [Zamena maski](#) na stranici 33.

## ■ Servis multimedija poruka (MMS)

Ovaj telefon može da šalje multimedija poruke koje sadrže tekst i sliku, kao i da prima poruke koje sadrže tekst, sliku i ton. Slike i tonove zvona možete sačuvati za lična podešavanja svog telefona. Vidite [Multimedija poruke](#) na stranici 67.

## ■ Polifoni zvuk (MIDI)

Polifoni audio se sastoji iz više audio komponenata koje se iz zvučnika reprodukuju istovremeno kao prava melodija. Polifoni audio se koristi kod tonova zvona i tonova upozorenja. Vaš telefon poseduje audio komponente za preko 40 instrumenata koje se mogu koristiti za polifoni audio, ali telefon može da istovremeno reprodukuje četiri instrumenta. Telefon podržava Scalable Polyphonic MIDI (SP-MIDI) audio format.

Polifone tonove zvona možete primati preko multimedija servisa ( vidite deo [Čitanje i odgovaranje na multimedija poruku](#) na stranici 70) ili preuzimati u meniju Galerija (vidite deo [Galerija \(Meni 7\)](#) na stranici 96), ili preko PC programskog paketa (vidite deo [PC Suite](#) na stranici 127).





## ■ Paketni prenos podataka (GPRS)

GPRS telekomunikaciona tehnologija omogućava upotrebu mobilnih telefona za slanje i prijem podataka putem mreže mobilne telefonije. GPRS je po sebi nosač podataka koji omogućava bežični pristup mrežama podataka kao što je Internet. Aplikacije koje koriste GPRS su WAP, MMS i SMS sistem poruka, preuzimanje Java™ aplikacija i GPRS priključivanje na sistem (na primer Internet ili elektronsku poštu).

### Pre nego što budete mogli koristiti GPRS tehnologiju

- Obratite se svom operatoru mreže ili provajderu u vezi raspoloživosti i pretplate na GPRS servis.
- Memorišite GPRS parametre, podešavanja, za svaku aplikaciju koja se koristi preko GPRS veze.

Vidite [Podešavanje telefonskog aparata za WAP servis](#) na stranici 115, [Podešavanje poruka](#) na stranici 74 i [GPRS](#) na stranici 112.

### Cene za GPRS i aplikacije

Naplaćuje se i aktivna GPRS veza i aplikacija, servis, koji se koristi preko GPRS veze. Za detaljnije podatke o cenama obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga.

## ■ Zvučnik

Zvučnik Vam omogućava da svoj telefon koristite kao spikerfon čak i u toku konferencijske veze, ili dok slušate radio. Vidite [Zvučnik](#) na stranici 38.



## ■ MIDP Java™ aplikacije

Vaš telefonski aparat podržava Java jezik i sadrži neke Java aplikacije i igre koje su posebno programirane za mobilne telefone. Takođe možete preuzimati nove aplikacije i igre u svoj telefonski aparat. Vidite [Aplikacije \(Meni 10\)](#) na stranici 104.

## ■ Stereo radio

U vašem telefonskom aparatu je integrisan i stereo radio prijemnik. Radio program možete slušati preko slušalica ili koristeći zvučnik. Vidite [Radio \(Meni 6\)](#) na stranici 93.

## ■ Nokia servis prijema parametara kao OTA

Da biste mogli koristiti WAP, MMS, GPRS i druge servise bežične telefonije neophodno je da u svom aparatu imate postavljene ispravne parametre, podešavanja. Parametre možete primiti direktno kao OTA poruku te da ih samo sačuvate u aparatu. Za detaljnije informacije o parametrima, podešavanjima, obratite se svom najbližem Nokia dileru.

## ■ Zajednička memorija

Naredne funkcije vašeg telefonskog aparata koriste zajedničku memoriju: Imenik, tekstualne i multimedija poruke, slike i melodije zvona u galeriji, kalendar, lista zadataka, kao i Java igre i aplikacije. Upotreba svake od ovih funkcija smanjuje memoriju koja preostaje na raspolaganju za ostale funkcije. Ovo je posebno



aktuelno u slučajevima intenzivnog korišćenja neke od tih funkcija. Na primer, memorisanje velikog broja slika može zauzeti kompletnu zajedničku memoriju pa će telefon javiti da je memorija ispunjena. U tom slučaju obrišite neke podatke ili datoteke koje zauzimaju zajedničku memoriju.



# 1. Vaš telefonski aparat

## ■ Tasteri i konektori

### 1. Glavni prekidač, ①

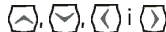
Uključuje i isključuje telefonski aparat.

Na primer, kada je tastatura zaključana kratak pritisak na glavni prekidač uključuje osvetljenje displeja na oko 15 sekundi.

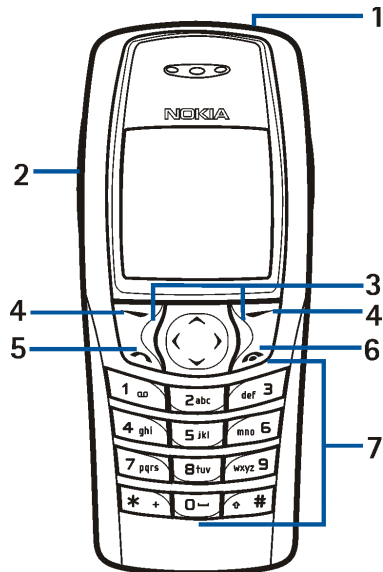
### 2. Tasteri za podešavanje jačine zvuka

Tasteri za podešavanje jačine zvuka u slušnici, slušalicama i zvučniku.

### 3. Tasteri za pretragu u 4 pravca









Omogućavaju kretanje kroz imena, telefonske brojeve, menije i opcije parametara.

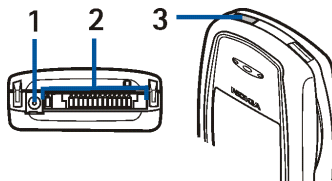


4. **Selektorski tasteri,**  i 

Funkcija ovih tastera zavisi od teksta koji se pojavljuje na displeju iznad tastera, na pr. **Meni** i **Imena** u pasivnom režimu.

5.  bira telefonski broj i odgovara na dolazni poziv. U pasivnom režimu prikazuje poslednji birani broj.
6.  prekida uspostavljenu vezu. **Izlazak iz bilo koje funkcije**
7.  -  unos cifara i slovnih karaktera.  
 i  se koriste za različite namene u različitim funkcijama.

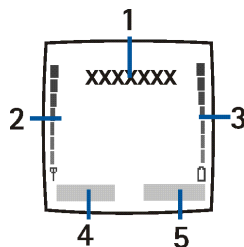
1. Konektor punjača
2. Pop-Port™ konektor za slušalice i kabl za prenos podataka, na primer
3. Infracrveni (IC) port



## ■ Pasivni režim rada

Kada je telefonski aparat spreman za upotrebu a niste uneli nijedan karakter, aparat se nalazi u pasivnom režimu rada.

1. Označava u kojoj se celularnoj mreži telefonski aparat trenutno koristi.
2. Prikazuje jačinu signala digitalne celularne mreže na vašoj trenutnoj lokaciji. Što je stubić viši, signal je jači.
3. Prikazuje nivo napunjenosti baterije. Što je stubić viši, više je energije u bateriji.
4. Levi selektorski taster u pasivnom režimu je **Meni**.
5. Desni selektorski taster u pasivnom režimu je **Imena**.



Pogledajte i deo [Osnovni indikatori u pasivnom režimu](#) na stranici 23.

## Zaštita ekrana

Telefon automatski aktivira skrin sejver, prikaz digitalnog sata, radi uštede energije u pasivnom režimu. On će se aktivirati posle određenog vremenskog perioda neaktivnosti telefona. Vidite [Zaštita ekrana](#) na stranici 89. Da deaktivirate skrin sejver pritisnite bilo koji taster.









Ako ne postavite vreme, na ekranu će se prikazivati 00:00. Za postavljanje tačnog vremena pogledajte [Sat](#) na stranici 81.














## Tapet

Svoj telefon možete podesiti da prikazuje neku sliku kao pozadinu u pasivnom režimu. Vidite [Tapet](#) na stranici 87.

## Osnovni indikatori u pasivnom režimu

-  Primili ste jednu ili više tekstualnih ili grafičkih poruka. Vidite [Čitanje i odgovaranje na poruku ili e-mail](#) na stranici 65.
-  Primili ste jednu ili više multimedija poruka. Vidite [Čitanje i odgovaranje na multimedija poruku](#) na stranici 70.
-  Primili ste jednu ili više govornih poruka. Vidite [Govorne poruke](#) na stranici 73.
-  Tastatura telefonskog aparata je zaključana. Vidite [Zaključavanje tastature](#) na stranici 32.
-  Telefonski aparat ne zvoni na dolazni poziv ili tekstualnu poruku kada je *Upozorenje na dolazni poziv* postavljeno na *Isključeno* i *Ton poruke* na *Isključen*. Vidite [Podešavanje tonova](#) na stranici 89.
-  Sat sa alarmom postavljen na *Uključi*. Vidite [Alarm \(Meni 5\)](#) na stranici 93.
-  Odbrojavač uključen. Vidite [Odbrojavač](#) na stranici 109.
-  U pozadini se vrši štopovanje vremena. Vidite [Štoperica](#) na stranici 109.



-  Uspostavljena GPRS priključna veza; pogledajte [Podešavanje GPRS modema](#) na stranici [113](#). Indikator je prikazan u gornjem levom delu displeja.
-  GPRS veza se zadržava, na primer, u slučaju dolaznog ili odlaznog poziva u toku priključne veze.
-  Indikator infracrvene veze; vidite deo [Infracrvena](#) na stranici [111](#).
-  Svi vaši pozivi su preusmereni na drugi broj, *Preusmeri sve govorne pozive*. Ako posedujete dve telefonske linije, indikator preusmeravanja za prvu liniju je  a za drugu liniju . Vidite [Preusmerenje](#) na stranici [82](#).
- 1** ili **2** Ako imate dve telefonske linije, označava onu koja je izabrana. Vidite [Linija za odlazne pozive](#) na stranici [84](#).
-  Zvučnik je aktiviran; vidite [Zvučnik](#) na stranici [38](#).
-  Pozivi su ograničeni na zatvorenu grupu korisnika. Vidite [Podešavanja sigurnosti](#) na stranici [91](#).
-  Odabran je vremenski ograničen način rada. Vidite [Načini rada \(Meni 3\)](#) na stranici [80](#).
-  ili  Slušalice, hendsfri ili adapter za slušni aparat (lupset) je priključen na telefon.

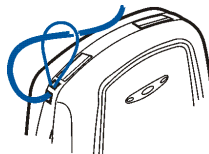
Da biste omogućili da telefon u pasivnom režimu prikazuje vreme i datum, vidite deo [Sat](#) na stranici [81](#) i [Datum](#) na stranici [82](#).



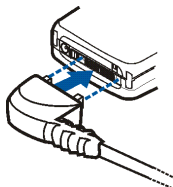


## ■ Postavljanje kaišića za nošenje oko ruke

Provucite kaišić kao što je prikazano na slici, pa ga zategnite.



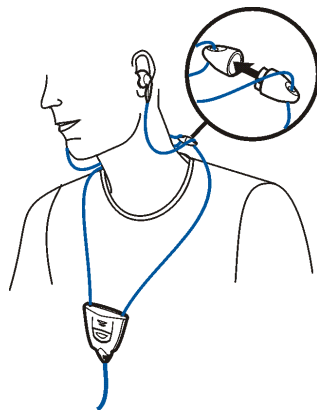
## ■ Slušalica



Priključite slušalice HDS-3 na Pop-Port konektor telefona kao što je prikazano na slici.



Slušalice možete nositi, na primer, kao na slici.



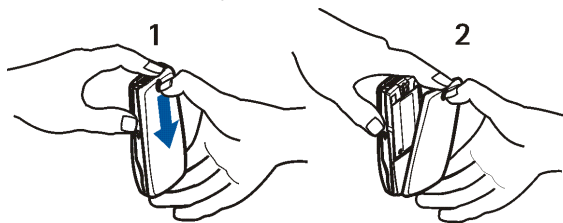
## 2. Za početak

---

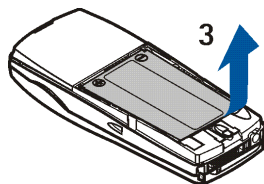
### ■ Instalacija SIM kartice i baterije

- Držite sve SIM kartice daleko od dohvata dece.
  - SIM kartica i njeni kontakti se mogu lako oštetiti grebanjem ili savijanjem, pa zato budite pažljivi pri manipulaciji karticom, pri njenom ubacivanju i vađenju.
  - Pre instalisanja SIM kartice obavezno telefon isključiti, pa zatim izvaditi bateriju.
1. Da skinite zadnju masku aparata:

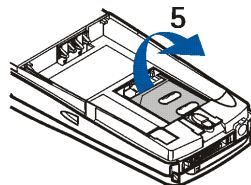
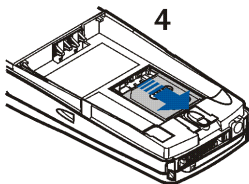
Sa zadnjom stranom aparata prema sebi pritisnite taster za oslobađanje zadnje maske (1) i skinite masku sa aparata (2).



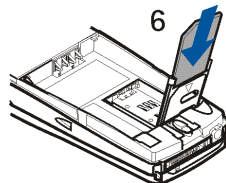
2. Izvadite bateriju tako što ćete je podići iz držača (3).



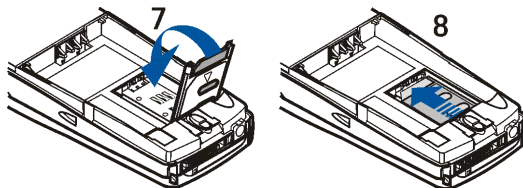
3. Da oslobodite držač SIM kartice pogurajte ga unazad (4) i otvorite ga (5).



4. Ubacite SIM karticu u držač SIM kartice (6).  
Proverite da je SIM kartica umetnuta pravilno i da su zlatne kontakt površine na kartici okrenute ka dole.



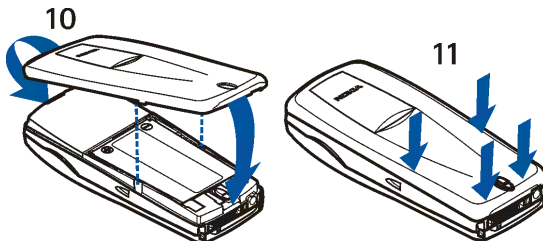
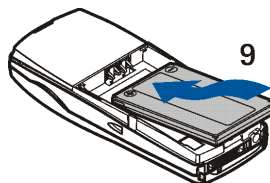
5. Zatvorite držač SIM kartice (7) i (8).



6. Vratite bateriju (9).

7. Da zamenite zadnju masku:

Prvo postavite vrh zadnje maske na kvačicu za zabavljanje na vrhu telefona (10).  
Postavite zadnju masku naspram kvačica za zabavljanje na obema stranama telefona i pritisnite je da se zabravi u svoje ležište (11).



## ■ Punjenje baterije

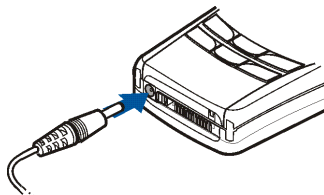
1. Utaknite provodnik punjača u utičnicu na donjoj strani telefonskog aparata.
2. Uključite punjač u zidnu utičnicu naizmjeničnog napona.

Ako je telefonski aparat uključen, na kratko se ispisuje tekst *Punjenje*.


Ukoliko je baterija potpuno prazna proći će nekoliko minuta pre nego što se na ekranu pojavi indikator punjenja i pre nego što se može ostvariti bilo kakva veza.

Telefonski aparat možete koristiti dok je punjač priključen.

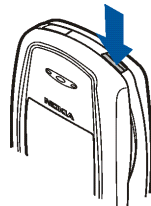
Vreme punjenja zavisi od punjača i baterije koji se koriste. Na primer, punjenje baterije BLD-3 punjačem ACP-12, dok je aparat u pasivnom režimu rada, traje do 1 sat i 30 minuta.



## ■ Uključivanje i isključivanje telefonskog aparata

Pritisnite i držite glavni prekidač .

Ako aparat prikaže poruku *Ubaci SIM karticu* mada je SIM kartica pravilno ubačena, ili *SIM kartica nije podržana* obratite se svom operatoru mreže ili provajderu. Vaš telefonski aparat ne podržava 5 voltske SIM kartice i potrebno je karticu zameniti.



- Ako aparat zatraži PIN šifru, unesite je (prikazuje se kao \*\*\*\*) pa pritisnite **OK**.

Vidite [Zahtev za PIN šifrom](#) u okviru [Podešavanja sigurnosti](#) na stranici [91](#) i [Pristupne šifre](#) na stranici [14](#).

- Ako aparat zatraži sigurnosnu šifru, unesite je (prikazuje se kao \*\*\*\*\*) pa pritisnite **OK**.

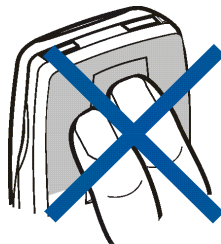
Pogledajte i deo [Pristupne šifre](#) na stranici [14](#).



**Upozorenje:** Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili kada njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.



SAVETI ZA EFIKASAN RAD: Vaš telefonski aparat ima ugrađenu antenu. Kao i kod svakog drugog radio predajnika, ne dodirujte nepotrebno antenu kada je telefon uključen. Dodirivanje antene utiče na kvalitet veze i može da dovede do rada telefona na višem energetskom nivou nego što bi bilo potrebno. Nedodirivanje antene u toku veze optimizuje kvalitet njenog funkcionisanja kao i autonomiju aparata za obavljanje razgovora.



## ■ Zaključavanje tastature

Tastaturu možete zaključati kako bi se sprečilo slučajno pritiskanje tastera, na primer, kada Vam je telefonski aparat u tašni.


### • Zaključavanje tastature


U pasivnom režimu pritisnite **Meni** a zatim taster

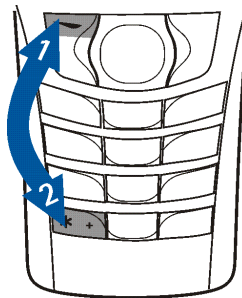


u roku od 1,5 sekunde.

### • Otključavanje tastature

Pritisnite **Otključaj**, pa zatim taster  u roku od 1,5 sekunde.

Da odgovorite na poziv dok je tastatura zaključana pritisnite . U toku veze aparatom se može rukovati normalno. Kada završite ili odbacite poziv tastatura će se automatski ponovo zaključati.




Za automatsko zaključavanje tastature pogledajte deo [Automatska zaštita tastature](#) na stranici 85.





Za zaključavanje tastature u toku veze pogledajte deo [Opcije u toku veze](#) na stranici 38.

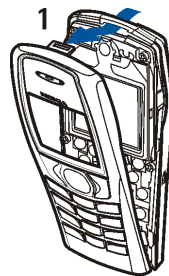


**Napomena:** Kada je zaštita tastature postavljena, mogući su pozivi broja službe pomoći koji je programiran u Vašem telefonu (na pr. 112, 911 ili drugi zvanični broj službe pomoći). Unesite broj službe pomoći i pritisnite . Broj će biti prikazan tek pošto unesete poslednju cifru.

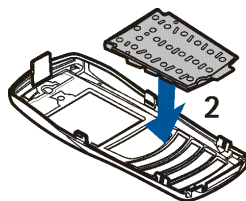
## ■ Zamena maski

Pre zamene maske uvek isključite napajanje i iz telefonskog aparata iskopčajte punjač ili drugi uređaj. Telefonski aparat uvek odlažite i upotrebljavajte sa postavljenim maskama.

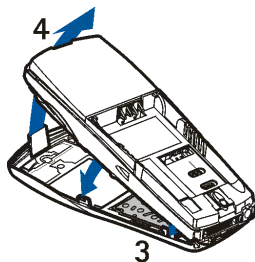
1. Skinite zadnju masku aparata. Vidite korak 1 u delu [Instalacija SIM kartice i baterije](#) na stranici 27.
2. Da skinete prednju masku, pažljivo izvucite kvačicu za završljivanje na vrhu prednje maske iz otvora za završljivanje na telu aparata (1) i odvojte je, i to prvo gornji deo.



3. Vratite uložak tastature u novu prednju masku (2).



4. Da zamenite prednju masku, prvo postavite kvačice na donjem delu maske na odgovarajuće otvore na telefonu (3), pa zatim pažljivo pritisnite kvačicu na gornjoj strani maske u otvor za zabavljanje na gornjoj strani telefona (4). Pritisnite masku da ulegne u svoje ležište.



5. Vratite zadnju masku aparata. Vidite korak 6 u delu [Instalacija SIM kartice i baterije](#) na stranici 27.



## 3. Funkcije poziva

---

### ■ Pozivanje

1. Ukucajte telefonski broj pretplatnika uključujući i karakteristični (pozivni) broj područja. Ako unesete pogrešan karakter, da biste ga obrisali pritisnite **Obrisi**.

Za međunarodne pozive, pritisnite dva puta za međunarodni prefiks (karakter + zamenjuje pozivni broj za izlaz u međunarodni saobraćaj), zatim ukucajte pozivni broj države, područja (po potrebi bez početne 0) i telefonski broj pretplatnika.

2. Pritisnite taster da taj broj pozovete.
3. Pritisnite taster da vezu završite ili da odustanete od uspostavljanja veze. Pogledajte i deo [Opcije u toku veze](#) na stranici 38.

### Pozivanje broja pomoću telefonskog imenika

- Vidite [Traženje imena u imeniku](#) na stranici 47. Pritisnite da biste pozvali broj na ekranu.

### Ponovno biranje poslednjeg biranog broja

- Da pristupite listi poslednjih 20 brojeva koje ste pozvali ili probali da pozovete, u pasivnom režimu pritisnite jednom. Dođite do željenog broja ili imena i pritisnite da ga pozovete.



### Pozivanje vaše govorne pošte


- U pasivnom režimu pritisnite i držite taster ili pritisnite i .



Ukoliko se zatraži telefonski broj vaše govorne pošte, ukucajte ga i pritisnite **OK**. Pogledajte i deo [Govorne poruke](#) na stranici 73.

## Brzo biranje nekog telefonskog broja

Dodelite telefonski broj nekom od tastera za brzo biranje,  do ; vidite deo [Brzo biranje](#) na stranici 50. Pozovite broj na jedan od narednih načina:

- Pritisnite željeni taster za brzo biranje, pa onda .
- Ako je *Brzo biranje* uključeno, pritisnite i držite željeni taster za brzo biranje dok se veza ne uspostavi. Vidite [Brzo biranje](#) na stranici 83.

## Uspostavljanje konferencijske veze

Konferencijska veza je usluga mreže koja omogućava konferencijsku vezu do šest učesnika.



1. Pozovite prvog učesnika.
2. Da biste pozvali drugog učesnika pritisnite **Opcije** pa odaberite *Novi poziv*.
3. Ukucajte, ili pozovite iz memorije, telefonski broj novog učesnika i pritisnite **Pozovi**. Prvi poziv se zadržava, stavlja na čekanje.
4. Kada dobijete odgovor na novi poziv uključite prvog učesnika u konferencijsku vezu. Pritisnite **Opcije** i odaberite *Konferencija*.
5. Da u vezu dodate novog učesnika ponovite korake 2 do 4.
6. Da biste obavili privatni razgovor sa nekim od učesnika:




Pritisnite **Opcije** pa izaberite *Privatno* i izaberite željenog sagovornika. Konferencijskoj vezi se vraćate kao što je objašnjeno u koraku 4.

7. Za završetak konferencijske veze pritisnite taster .

## ■ Prijem ili odbijanje dolaznog poziva

Pritisnite  da dolazni poziv primite, a  da vezu završite.

Pritisnite  da dolazni poziv odbijete.



Ako pritisnete **Tišina**, samo se isključuje zvono. Tada poziv možete ili primiti ili odbiti.

Ako su na telefon priključene slušalice HDB-4 ili HDS-3, poziv možete primiti i završavati pritiskom na taster na slušalicama.



**Savet:** Ukoliko je funkcija *Preusmeri ako je zauzeto* aktivirana za preusmeravanje dolaznih poziva, na primer na vašu govornu poštu, odbijanje dolaznog poziva će isti i preusmeriti. Vidite [Preusmerenje](#) na stranici 82.

## Poziv na čekanju

U toku veze pritisnite  da odgovorite na poziv na čekanju. Prvi poziv se zadržava, stavlja na čekanje. Da biste aktivnu vezu završili, pritisnite .

Da aktivirate funkciju *Poziv na čekanju* pogledajte deo [Poziv na čekanju](#) na stranici 84.




## ■ Opcije u toku veze

Mnoge opcije koje možete koristiti u toku aktivne veze su usluge mreže. Pritisnite **Opcije** u toku aktivne veze za neke od sledećih opcija:

*Isključi mikrofon* ili *Uključi mikrofon*, *Završi poziv*, *Završi sve pozive*, *Imenik*, *Meni* i *Zadrži* ili *Preuzmi*, *Novi poziv*, *Konferencija*, *Privatno*, *Odgovori*, *Odbaci* i *Zvučnik ili Telefon*.

*Zaključaj tastat.* da aktivirate zaključavanje tastature.

*Pošalji DTMF* da pošaljete DTMF tonske sekvence kao, na primer, pristupne šifre, lozinke, ili brojeve bankovnih računa. Ukucajte DTMF sekvencu ili je potražite u imeniku i pritisnite **OK**. Imajte na umu da karakter (instrukciju) za čekanje w i za pauzu p unosite višestrukim pritiskom na taster .

*Zameni* se koristi za prelazak sa aktivnog na poziv na čekanju i obratno, *Prebaci* za povezivanje poziva na čekanju i aktivnog poziva uz sopstveni izlazak iz veze.

## Zvučnik

Svoj telefonski aparat možete u toku veze koristiti kao zvučnik. Ne držite telefon uz uvo u režimu rada (interfonskog) zvučnika.

- Da aktivirate zvučnik pritisnite **Opcije** i odaberite **Zvučnik**, ili, ako je na raspolaganju, pritisnite **Zvučnik**.
- Da deaktivirate zvučnik u toku razgovora, pritisnite **Opcije** pa odaberite **Telefon** ili, ako je na raspolaganju, pritisnite **Telefon**.



Ako ste na telefon priključili hendsfri komplet CARK126 ili slušalice, *Telefon* se u listi opcija zamenjuje sa *Hendsfri* ili *Slušalice*, a selektorski taster **Telefon** sa **Hendsfri** odnosno sa **Slušalica**.

Zvučnik se automatski deaktivira kada prekinete vezu ili pokušaj uspostavljanja veze, ili kada na telefon priključite hendsfri komplet ili slušalice.





Za upotrebu zvučnika sa radiom pogledajte deo [Korišćenje radio prijemnika](#) na stranici [95](#).



## 4. Pisanje teksta

---

Tekst možete unositi, na primer kod pisanja poruka, koristeći tradicionalni i intuitivni, prediktivni način unosa teksta.


U toku pisanja teksta prediktivni način unosa teksta je označen u levom gornjem delu ekrana ikonicom , a tradicionalni način ikonicom . Vrsta slova je označena sa **abc**, **abc** ili **ABC** pored indikatora unosa teksta. Vrstu slova, velika ili mala, menjate pritiskom na . Režim unosa cifara je označen sa **123**, i sa unosa slova na unos cifara i obratno prelazite pritiskom i držanjem tastera .

### ■ Uključivanje i isključivanje prediktivnog načina unosa teksta

U toku pisanja teksta pritisnite **Opcije** i odaberite *Rečnik*.

- Da prediktivni način unosa teksta uključite odaberite neki od jezika u listi opcija rečnika. Prediktivni način unosa teksta je na raspolaganju samo za jezike iz liste.
- Da se vratite na tradicionalni način unosa teksta odaberite *Rečnik je isključen*.





**Savet:** Za brzo uključivanje odnosno isključivanje prediktivnog načina unosa teksta, u toku pisanja pritisnite dva puta , ili pritisnite i držite **Opcije**.










## ■ Upotreba prediktivnog načina unosa teksta

Svaki karakter možete uneti jednim pritiskom na taster. Prediktivni način unosa teksta se bazira na rečniku koji je ugrađen u telefonski aparat a kome i Vi sami možete dodavati nove reči.

1. Pisanje reči započnite koristeći tastere  do . Svaki taster pritisnite samo jednom za jedno slovo. Reč se menja posle svakog otkucaja.




**Primer:** Da biste napisali **Nokia** kada je odabran rečnik engleskog jezika pritisnite  jednom za N,  jednom za o,  jednom za k,  jednom za i, i  jednom za a:




Da biste uneli neku cifru dok ste u režimu unosa slova pritisnite i držite odgovarajući numerički taster.

Za više uputstava u vezi pisanja teksta pogledajte deo [Saveti za pisanje teksta](#) na stranici 43.

2. Kada završite pisanje reči, i ona je ispravna, potvrdite izbor dodavanjem razmaka tasterom  ili pritiskom na neki od tastera za pretragu Pritisak na taster za pretragu takođe pomera kursor.

Ako reč nije ispravna,


pritisnite  potreban broj puta, ili pritisnite **Opcije** pa odaberite **Predlozi**. Kada se pojavi željena reč, potvrdite je.





Ako se iza reči prikaže znak ?, reč koju nameravate da napišete se ne nalazi u rečniku. Da reč dodate u rečnik pritisnite **Kucaj**, ukucajte reč (koristeći tradicionalni način unosa teksta) i pritisnite **Sačuvaj**. Kada se rečnik ispuni nova uneta reč zamenjuje onu koja je najranije uneta.

3. Započnite sa pisanjem naredne reči.


## Pisanje složenica

Ukucajte prvi deo reči i potvrdite ga pritiskom na taster . Napišite poslednji deo reči, pa reč potvrdite.

## ■ Upotreba tradicionalnog načina unosa teksta

Pritiskajte numerički taster,  do , potreban broj puta sve dok se željeni karakter ne pojavi. Na numeričkom tasteru nisu ispisani svi karakteri koji su Vam na raspolaganju na njemu. Raspoloživi karakteri zavise od jezika koji je odabran u meniju *Jezik*; vidite deo *Jezik* na stranici 85.

Da biste uneli neku cifru dok ste u režimu unosa slova pritisnite i držite odgovarajući numerički taster.













- Ukoliko se naredno slovo nalazi na istom tasteru kao prethodno uneto, sačekajte dok se kursor ne pojavi ili pritisnite jedan od tastera za pretragu i ukucajte željeno slovo.
- Najčešći znaci interpunkcije kao i posebni karakteri nalaze se na numeričkom tasteru .

Za više uputstava u vezi pisanja teksta pogledajte deo *Saveti za pisanje teksta* na stranici 43.



## ■ Saveti za pisanje teksta

Naredne opcije mogu biti na raspolaganju za unos teksta:

- Za razmak pritisnite taster .
- Da kursor pomerite levo, desno, gore ili dole, pritisnite taster za pretragu , ,  odnosno .
- Da obrišete karakter levo od kursora pritisnite **Obriši**. Pritisnite i držite **Obriši** da karaktere obrišete brže.  
Da u toku pisanja poruke obrišete sve karaktere odjednom, pritisnite **Opcije** pa odaberite **Obriši tekst**.
- Da biste uneli reč kada koristite prediktivni način unosa teksta pritisnite **Opcije** i odaberite **Ubaci reč**. Napišite reč koristeći tradicionalni način unosa teksta i pritisnite **Sačuvaj**. Reč se takođe dodaje i u rečnik.
- Da biste uneli specijalni karakter kada koristite tradicionalni način unosa teksta pritisnite taster , ili kada koristite prediktivni način, pritisnite i držite taster  ili pritisnite **Opcije** pa odaberite **Ubaci simbol**.  
Da dođete do karaktera pritiskajte neki od tastera za pretragu, pa pritisnite **Ubaci** da karakter odaberete.  
Do karaktera možete doći i pritiskom na , ,  ili , pa karakter odabrati pritiskom na .

Naredne opcije su na raspolaganju pri pisanju tekstualne poruke:




- Da biste uneli neku cifru dok ste u režimu unosa slova pritisnite **Opcije** i odaberite *Ubaci broj*. Ukucajte telefonski broj ili ga potražite u imeniku i pritisnite **OK**.
- Da ubacite neko ime iz imenika, pritisnite **Opcije** i odaberite *Ubaci ime*. Da ubacite telefonski broj ili tekstualnu stavku koja je pridodata imenu, pritisnite **Opcije** i odaberite *Vidi detalje*.



## 5. Telefonski imenik (Imena)

---

Imena i telefonske brojeve možete sačuvati u memoriju aparata (interni imenik) i u memoriju SIM kartice (SIM imenik).

- Interni imenik može da primi do 300 imena sa brojevima i tekstualnim napomenama za svako ime. Koliko će imena moći da bude sačuvano zavisi od dužine imena kao i broja i dužine telefonskih brojeva i tekstualnih stavki.  
Imenik koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.
- Telefonski aparat podržava SIM kartice koje mogu memorisati do 250 imena i telefonskih brojeva. Imena i brojevi sačuvani u memoriji SIM kartice označeni su ikonicom .

### ■ Izbor parametara telefonskog imenika

Pritisnite **Imena** i odaberite *Podešavanje*. Odaberite

- *Memorija u upotrebi* da odaberete koji od imenika želite da koristite. Da imena i brojeve pozivate iz oba imenika odaberite *Telefon i SIM kart.* Imena i brojevi će se upisivati u memoriju telefonskog aparata.
- *Pregled imenika* da izaberete kako će se imena (i brojevi) prikazivati u imeniku.
- *Stanje memorije* da vidite koliko je imena i telefonskih brojeva trenutno uneto kao i koliko još može biti uneto u odabrani imenik.



## ■ Memorisanje imena i telefonskih brojeva (Dodaj ime)

Imena i brojevi će biti memorisani u aktivnoj memoriji (u upotrebi); vidite [Izbor parametara telefonskog imenika](#) gore.


1. Pritisnite **Imena** i odaberite *Dodaj ime*.
2. Ukucajte ime i pritisnite **OK**. Vidite [Upotreba tradicionalnog načina unosa teksta](#) na stranici 42.
3. Ukucajte telefonski broj i pritisnite **OK**. Za unos brojeva pogledajte [Pozivanje](#) na stranici 35.
4. Kada su ime i broj memorisani pritisnite **Završi**.



**Savet: Brzo memorisanje** U pasivnom režimu ukucajte telefonski broj pretplatnika. Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. Ukucajte ime i pritisnite **OK** pa **Završi**.












## Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu

Za svako ime u internom imeniku aparata možete memorisati različite vrste telefonskih brojeva i kratkih tekstualnih napomena.



Prvi broj koji se memoriše automatski se postavlja za primarni, podrazumevani i označava se okvirom oko oznake tipa broja, na primer . Kada odaberete ime iz telefonskog imenika da biste ga na primer pozvali, ako ne odaberete neki drugi, koristiće se podrazumevani broj.

1. Proverite da aktivna memorija bude ili *Telefon* ili *Telefon i SIM kart.*. Vidite [Izbor parametara telefonskog imenika](#) na stranici 45.







2. Da pristupite listi imena i telefonskih brojeva, u pasivnom režimu pritisnite  ili .
3. Dodite do imena upisanog u memoriji internog imenika aparata kojem želite da dodate novi broj ili tekst, i pritisnite **Detalji**.
4. Pritisnite **Opcije** i odaberite *Dodaj broj* ili *Dodaj detalj*.
5. Izaberite jedan od sledećih tipova brojeva:  *Opšti*,  *Mobilni*,  *Kućni*,  *Poslovni* i  *Fax*,  
ili tip teksta:  *E-mail*,  *Web adresa*,  *Pošt. adresa* i  *Napomena*.  
Da promenite tip broja ili teksta odaberite *Promeni tip* iz liste opcija.
6. Ukucajte broj ili tekst i pritisnite **OK** da to sačuvate.
7. Pritisnite **Nazad** a zatim **Izađi** da se vratite u pasivni režim.

### Promena podrazumevanog broja

Pritisnite u pasivnom režimu  ili  dođite do željenog imena i pritisnite **Detalji**. Dodite do broja koji želite da postavite kao podrazumevani broj. Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Postavi osnovni*.



### ■ Traženje imena u imeniku

1. Pritisnite **Imena** i odaberite *Nadi*.
2. U dijalog prozoru možete ukucati prva slova imena koje tražite.  
Pritisnite  i  da se krećete po listi imena, a  i  da pomerate kursor u dijalog prozoru.



3. Dođite do željenog imena i pritisnite **Detalji**. Pomerajte kursor da pogledate detalje za odabrano ime.



**Savet:** Da brzo nađete neko ime i telefonski broj, u pasivnom režimu pritisnite  ili . Ukucajte prvo(a) slovo(a) imena i/ili dođite do željenog imena.

## ■ Izmena imena, broja ili tekstualnog dela

Potražite ime (ili broj) koji želite da izmenite i pritisnite **Detalji**. Dođite do imena, broja ili tekstualnog dela koji želite da izmenite i pritisnite **Opcije**. Odaberite *Izmeni ime*, *Izmeni broj*, ili *Izmeni detalj*, unesite izmene imena, broja ili teksta pa pritisnite **OK**.

## ■ Brisanje imena i brojeva

Pritisnite **Imena** i odaberite *Obriši*.

- Da obrišete imena i brojeve pojedinačno, odaberite *Jedno po jedno* pa dođite do imena (i broja) koje želite da obrišete. Pritisnite **Obriši** pa pritisnite **OK** da to potvrdite.
- Da sva imena i brojeve u imeniku obrišete odjednom, odaberite *Obriši sve* pa dođite do imenika, *Telefon* ili *SIM kartica* i pritisnite **Obriši**. Pritisnite **OK** da koristeći sigurnosnu šifru potvrdite brisanje.





## ■ Kopiranje telefonskih imenika

Imena i telefonske brojeve možete prepisivati iz memorije telefonskog aparata u memoriju na svojoj SIM kartici i obratno.

1. Pritisnite **Imena** i odaberite *Kopiraj*.
2. Odaberite smer kopiranja, *Iz telefona u SIM karticu* ili *Iz SIM kartice u telefon*.
3. Odaberite *Jedno po jedno*, *Sve* ili *Osnovni brojevi*.
  - Ako odaberete opciju *Jedno po jedno*, dođite do imena koje želite da prepíšete i pritisnite **Kopiraj**.

*Osnovni brojevi* se prikazuje kada kopirate iz telefonskog aparat u SIM karticu. Samo osnovni, podrazumevani brojevi će biti prepisani.

4. Da biste odabrali da li želite da sačuvate ili obrišete izvorna imena i brojeve odaberite *Sačuvaj original* odnosno *Premesti original*.
  - Ako odaberete opciju *Sve* ili *Osnovni brojevi*, pritisnite **OK** kada se pojavi tekst *Da počnem sa kopiranjem?* ili *Počni premeštanje?* prikaže na ekranu.

## ■ Slanje i prijem vizitkarti

Imate mogućnost da šaljete i primete kontakt podatke neke osobe u formi vizitkarte i to bilo preko IC porta ili, ako to Vaša mreža podržava, kao OTA (Over The Air) poruke.



## Primanje vizitkarti

Da biste primili vizitkartu preko IC veze proverite da je telefon spreman za prijem podataka preko IC porta; vidite [Infracrvena](#) na stranici 111. Korisnik drugog telefona sada može poslati ime i telefonski broj preko IC.

Kada primite vizitkartu putem IC ili kao OTA poruku pritisnite **Prikaži**. Pritisnite **Sačuvaj** da vizitkartu sačuvate u memoriju telefona. Da vizitkartu odbacite pritisnite **Izađi** pa zatim **OK**.

## Slanje vizitkarti

Vizitkartu možete poslati preko IC veze ili kao OTA poruku na kompatibilni telefon ili drugi hendheld uređaj koji podržava vCard standard.

1. Potražite u imeniku ime ili broj koje želite poslati, pritisnite **Detalji** pa **Opcije** i izaberite *Pošalji vizitkartu*.
2. Da biste vizitkartu poslali putem IC veze proverite da je drugi telefonski aparat ili PC računar podešen za prijem podataka preko svog IC porta, pa odaberite *Kroz IC*.

Da vizitkartu pošaljete kao OTA poruku, odaberite *Kroz tekst poruku*.

## ■ Brzo biranje

Za pozivanje preko tastera za brzo biranje pogledajte [Brzo biranje nekog telefonskog broja](#) na stranici 36.



## Dodeljivanje telefonskog broja pretplatnika tasteru za brzo biranje

Pritisnite **Imena**, odaberite *Brza biranja* pa dođite do željenog numeričkog tastera za brzo biranje.

Pritisnite **Dodeli**, pritisnite **Traži**, pa odaberite prvo ime a zatim i broj koji želite dodeliti tasteru. Ako je neki telefonski broj već dodeljen tom numeričkom tasteru, pritisnite **Opcije**, i moći ćete videti, promeniti ili obrisati dodeljeni broj pretplatnika.

## ■ Info brojevi

Imate mogućnost pozivanja info brojeva svog provajdera ako su oni upisani u SIM kartici.

Pritisnite **Imena** i odaberite *Info brojevi*. U nekoj kategoriji dođite do željenog broja informacija, i pritisnite taster  da taj broj pozovete.

## ■ Brojevi servisa

Imate mogućnost pozivanja brojeva servisa, uslužnih brojeva, svog provajdera ako su ti brojevi upisani u SIM kartici.

Pritisnite **Imena** i odaberite *Brojevi servisa*. Dođite do željenog broja servisa, i pritisnite taster  da taj broj pozovete.



## ■ Moji brojevi

Telefonski brojevi koji su dodeljeni vašoj SIM kartici čuvaju se u *Moji brojevi* ako to vaša SIM kartica dopušta. Da biste brojeve videli pritisnite **Imena** i odaberite *Moji brojevi*. Dođite do željenog imena ili telefonskog broja i pritisnite **Vidi**.

## ■ Grupe pozivalaca

Imena i telefonske brojeve memorisane u Imeniku možete organizovati po grupama pozivalaca. Telefon možete podesiti da se za svaku grupu pozivalaca oglašava specifičnim tonom zvona i da na ekranu prikazuje određenu sličicu kada primite poziv sa nekog broja iz grupe, vidi dole. Da aparat podesite da zvoni samo na pozive od brojeva koji pripadaju izabranoj grupi pozivalaca vidite *Upozoravaj na* u delu *Podešavanje tonova* na stranici 89.

Pritisnite **Imena**, odaberite *Grupe pozivača* pa odaberite željenu grupu pozivalaca. Odaberite

- *Naziv grupe*, ukucajte novi naziv grupe pozivalaca i pritisnite **OK**.
- *Ton zvona grupe* i odaberite ton zvona za grupu pozivalaca. *Uobičajeni* je onaj zvuk zvona koji je odabran za trenutno aktivni način rada, profil.
- *Logo grupe* pa odaberite: *Uključen* da podesite telefon da prikazuje logo grupe, *Isključen* da ne prikazuje, ili *Vidi* da vidite logo.
- *Članovi grupe* da dodate ime grupi pozivalaca; pritisnite **Opcije** i odaberite *Dodaj ime*. Dođite do imena koje želite da dodate grupi i pritisnite **Dodaj**.  
Da ime izbacite iz grupe, dođite do imena koje želite da izbacite i pritisnite **Opcije** i odaberite *Ukloni ime*.





## 6. Korišćenje menija

---

Telefonski aparat Vam nudi široki dijapazon funkcija koje su grupisane u menije. Većinu funkcija menija prate kratki tekstovi uputstva, pomoći. Da biste pogledali tekst uputstva, dođite do željene funkcije menija i sačekajte 15 sekundi. Za izlazak iz teksta uputstva pritisnite **Nazad**. Vidite [Pomoćna objašnjenja](#) na stranici 87.

### ■ Pristup nekoj funkciji menija

#### Pretraživanjem

1. Da biste pristupili Meniju pritisnite **Meni**.
2. Krećite se kroz meni pomoću tastera  ili  i odaberite, na primer, *Podešavanje* tako što ćete pritisnuti **Izaberi**.
3. Ako meni sadrži podmenije odaberite koji želite, na primer *Podešavanje poziva*.
4. Ako i odabrani podmeni sadrži dalje podmenije, ponovite korak 3. Odaberite naredni podmeni, na primer *Odgovor bilo kojim tasterom*.
5. Odaberite parametar, opciju po svom izboru.
6. Pritisnite **Nazad** da se vratite na prethodni nivo, odnosno **Izađi** da izađete iz menija.



## Numeričkom prečicom

Meniji, podmeniji i parametri opcija su numerisani i možete im pristupati preko njihove numeričke prečice.

- Da biste pristupili Meniju pritisnite **Meni**. Brzo, u roku od dve sekunde unesite indeksni broj funkcije menija kojoj želite da pristupite.



**Primer:** Da postavite *Odgovor bilo kojim tasterom Uključen*, pritisnite **Meni**, **4** ghi, **2** abc, **2** abc i **1** no. Pritisnite **Nazad** da se vratite na prethodni nivo, odnosno **Izadi** da izađete iz menija.



## ■ Spisak funkcija menija

### 1. Poruke



1. Tekst. poruke
  1. Kreiraj poruku
  2. Prijem
  3. Kreiraj e-mail
  4. Poslato
  5. Arhiva
  6. Obrasci
  7. Moji folderi
  8. Obriši poruke
2. Multim. poruke
  1. Kreiraj poruku
  2. Prijem
  3. Slanje
  4. Poslato
  5. Sačuvane poruke
  6. Obriši poruke
3. Časkanje
4. Govorne poruke
  1. Preslušaj govorne poruke
  2. Broj govorne pošte
5. Info poruke
  1. Info servis
  2. Teme
  3. Jezik



4. Info teme sačuvane u SIM kartici
  5. Čitaj<sup>1</sup>
  6. Podeš. poruka
    1. Tekst. poruke
    2. Multim. poruke
    3. Ostala podeš.
  7. Servisne komande
- 2. Liste poziva**
1. Propušteni pozivi
  2. Primljeni pozivi
  3. Pozivani brojevi
  4. Obriši liste zadnjih poziva
    1. Sve
    2. Propuštene
    3. Primljene
    4. Pozivane
  5. Trajanje poziva
    1. Trajanje zadnjeg poziva
    2. Trajanje primljenih poziva
    3. Trajanje napravljenih poziva
    4. Trajanje svih poziva
    5. Poništi merače
  6. Troškovi poziva
    1. Impulsi zadnjeg poziva



---

1. Ovaj meni se prikazuje samo ako je primljena neka info poruka.





2. Impulsi svih poziva
3. Podešavanje troškova poziva
7. Merač GPRS podataka
  1. Podataka poslato u zadnjoj sesiji
  2. Podataka primljeno u zadnjoj sesiji
  3. Ukupno poslato podataka
  4. Ukupno primljeno podataka
  5. Obriši merače
8. Merač trajanja GPRS veze
  1. Trajanje zadnje sesije
  2. Trajanje svih sesija
  3. Obriši merače

### 3. Načini rada

1. Opšti
  1. Aktiviraj
  2. Prilagodi
  3. Ograniči trajanje
2. Nečujan (isti podmeniji kao u Opšti)
3. Sastanak (isti podmeniji kao u Opšti)
4. Teren (isti podmeniji kao u Opšti)
5. Pejđžer (isti podmeniji kao u Opšti)



### 4. Podešavanja

1. Podešavanja vremena i datuma
  1. Sat
  2. Datum
  3. Auto-ažuriranje vremena i datuma



2. Podešavanje poziva
  1. Preusmerenje
  2. Odgovor bilo kojim tasterom
  3. Automatsko ponavljanje biranja
  4. Brzo biranje
  5. Poziv na čekanju
  6. Izveštaj po pozivu
  7. Šalji moj identitet
  8. Linija za odlazne pozive<sup>1</sup>
3. Podešavanje telefona
  1. Jezik
  2. Automatska zaštita tastature
  3. Prikaz informacije o ćeliji
  4. Pozdravna poruka
  5. Izbor mreže
  6. Potvrda akcija SIM servisa
  7. Pomoćna objašnjenja
  8. Ton pri uključenju
4. Podešavanje ekrana
  1. Tapet
  2. Kolor šeme
  3. Logo operatora
  4. Pauza zaštite ekrana
  5. Osvetljaj ekrana
5. Podešavanje tonova
  1. Upozorenje na dolazni poziv

---

1. Za raspoloživost obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga.



2. Melodija
  3. Jačina zvona
  4. Vibracija
  5. Ton poruke
  6. Tonovi tastature
  7. Tonovi upozorenja
  8. Upozoravaj na
6. Podešavanje priključaka<sup>1</sup>
    1. Slušalice
    2. Hendsfri
    3. Lupset
  7. Podešavanje zaštite
    1. Zahtev za PIN šifrom
    2. Usluga zabrane poziva
    3. Fiksno biranje
    4. Zatvorena grupa korisnika
    5. Stepjen zaštite
    6. Pristupne šifre
  8. Vрати fabrička podešavanja
- 5. Alarm**
- 6. Radio**



- 
1. Ovaj se meni prikazuje jedino ako je telefon priključen, ili ranije bio priključen, na slušalice, hendsfri ili adapter za slušni aparat koji su na raspolaganju za ovaj aparat.



## 7. Galerija

1. Vidi foldere
  1. Slike
  2. Tonovi
2. Obriši folder
3. Promeni naziv
4. Dodaj folder
5. Servisi galerije



## 8. Rokovnik

1. Kalendar
2. Lista obaveza



## 9. Igre

1. Izaberi igru
2. Servisi igara
3. Memorija
4. Podešavanja
  1. Zvici u igrama
  2. Svetlo
  3. Vibracija
  4. Club Nokia ID



## 10. Aplikacije

1. Izaberi aplikaciju
2. Servisi aplikacija
3. Memorija



## 11. Dodaci

1. Kalkulator
2. Tajmer
3. Štoperica



## 12. Povezivnje

1. Infracrveno (IC)
2. GPRS
  1. GPRS veza
  2. Podešavanja GPRS modema



## 13. Servisi

1. Početna strana
2. Adrese
3. Servisni prijem
4. Podešavanja
  1. Aktivna servisna podešavanja
  2. Izmena aktivnih serv. podešavanja
  3. Podešavanje izgleda
  4. Kukice
  5. Sertifikati autoriteta
  6. Podešavanje servisnog prijema
5. Idi na adresu
6. Obriši keš



## 14. SIM servisi<sup>1</sup>



- 
1. Prikazuje se jedino ako ga vaša SIM kartica podržava. Naziv i sadržaj je različit i zavisi od SIM kartice.



## 7. Funkcije menija

---

### ■ Poruke (Meni 1)

Imate mogućnost pisanja, slanja i memorisanja tekstualnih, multimedija i e-mail poruka. Sve poruke su organizovane po folderima.



Pre nego što budete mogli da šaljete tekstualne, grafičke ili e-mail poruke potrebno je da upišete broj svog centra za razmenu poruka; vidite [Podešavanje poruka](#) na stranici 74.

### Tekstualne poruke

Vaš telefonski aparat može slati i primati višedelne poruke koje se sastoje od nekoliko standardnih tekstualnih poruka (usluga mreže). Cena se određuje na bazi broja potrebnih standardnih poruka za jednu višedelnu poruku.

Imate takođe mogućnost prijema i slanja tekstualnih poruka koje sadrže slike. Svaka grafička poruka se sastoji od nekoliko tekstualnih poruka. Zato slanje jedne grafičke poruke može koštati više od slanja jedne tekstualne poruke.



**Napomena:** Ovu funkciju možete koristiti jedino ako je podržava Vaš operator mreže ili Vaš provajder. Grafičke poruke mogu primati i prikazivati jedino telefonski aparati koji nude mogućnosti grafičkih poruka.



## Pisanje i slanje poruka

U gornjem desnom uglu ekrana prikazuje se broj raspoloživih karaktera kao i redni broj dela poruke.

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Tekst. poruke* pa *Kreiraj poruku*.



**Savet:** Da brzo otvorite meni *Kreiraj poruku*, u pasivnom režimu pritisnite .

2. Ukucajte tekst poruke. Vidite **Pisanje teksta** na stranici 40. Za unos tekstualnih obrazaca ili slika u poruku, vidite deo **Obrasci** na stranici 66.
3. Da biste poruku poslali, pritisnite **Opcije** i odaberite *Pošalji*.
4. Unesite telefonski broj primaoca, ili ga potražite u imeniku.

Da biste poruku poslali pritisnite **OK**.



**Napomena:** Kada šaljete poruke preko SMS servisa mreže aparat može da prikaže obavještenje *Poruka je poslata*. To znači da je aparat poslao poruku na broj centra za slanje poruka koji je u njemu programiran. To ne znači da je poruka primljena na željenoj prijemnoj strani. Za više detalja u vezi SMS servisa obratite se svom provajderu.

## Opcije slanja poruka

Pošto ste poruku napisali pritisnite **Opcije**, i odaberite *Opcije slanja*.

- Da poruku pošaljete na više odredišta odaberite *Pošalji na više*. Pošto ste poruku poslali svim željenim primaocima, pritisnite **Završi**.
- Da biste poruku poslali koristeći neki od načina slanja, odaberite *Način slanja* pa zatim način slanja koji želite da upotrebite.

Za definisanje načina slanja poruka pogledajte **Podešavanje poruka** na stranici 74.



## Pisanje i slanje e-mail poruka

Pre nego što budete mogli da šaljete e-mail preko SMS servisa potrebno je da memorišete parametre za slanje e-mail poruka; vidite [Podešavanje poruka](#) na stranici 74. Za detalje u vezi raspoloživosti i pretplate na e-mail servis obratite se svom operatoru mreže ili provajderu. Da sačuvate e-mail adresu u imenik; vidite [Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu](#) na stranici 46.

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Tekst. poruke* pa *Kreiraj e-mail*.
2. Ukucajte e-mail adresu primaoca, ili je potražite u imeniku, pa pritisnite **OK**.
3. Po želji unesite i predmet e-mail poruke, pa pritisnite **OK**.
4. Unestite tekst e-mail poruke. Vidite [Pisanje teksta](#) na stranici 40. Ukupan broj karaktera koje možete uneti prikazuje se u gornjem desnom delu ekrana. E-mail adresa i predmet poruke ulaze u ukupni broj karaktera.

Pogledajte i deo [Ubacivanje tekstualnog obrasca u poruku ili e-mail](#) na stranici 67. Slike se ne mogu ubacivati.

5. Da e-mail pošaljete pritisnite **Opcije** i odaberite *Pošalji e-mail*. Ukoliko niste prethodno memorisali parametre za slanje e-mail poruka, telefon će zatražiti broj e-mail servera.

Da e-mail pošaljete pritisnite **OK**.





**Napomena:** Kada šaljete e-mail poruke preko SMS servisa mreže aparat može da prikaže obaveštenje *Poruka je poslata*. To znači da je e-mail poruka poslata sa vašeg telefonskog aparata na e-mail server. To ne znači da je e-mail poruka primljena na željenoj prijemnoj strani. Za više detalja u vezi e-mail servisa obratite se svom provajderu.





## Čitanje i odgovaranje na poruku ili e-mail

Kada primite poruku ili e-mail prikazuje se indikator  a iza teksta *Primljeno poruka*: broj novih poruka



Blinkanje ikonice  označava da je memorija za poruke ispunjena. Pre nego što budete mogli da primete nove poruke morate izbrisati neke stare.

Funkcija tekstualnih poruka koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

1. Da biste novu poruku pogledali odmah pritisnite **Prikaži**, ili da biste je pogledali kasnije pritisnite **Izađi**.

### Naknadno čitanje poruke:

Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Tekst. poruke* pa *Prijem*.

2. Ako je primljeno više od jedne poruke odaberite poruku koju želite da pročitate. Nepročitana tekstualna poruka je označena sa , a grafička poruka koja nije otvarana sa .
3. Dok čitate ili gledate poruku pritisnite **Opcije**.

Možete odabrati opciju, na primer, slanja, prosleđivanja ili izmena poruke, kao tekstualne ili e-mail poruke, premeštanja ili promene imena poruke koju čitate.

Odaberite *Kopiraj u kalendar* da tekst na početku poruke kopirate u kalendar telefona kao podsetnicu za taj dan.

Odaberite *Detalji poruke* da vidite ime i broj telefona pošiljaoca, centar za razmenu poruka koji je korišćen kao i datum i vreme prijema poruke.



Odaberite *Uzmi detalje* da iz otvorene poruke preuzmete brojeve, e-mail adrese ili internet adrese.

Dok čitate grafičku poruku odaberite *Sačuvaj sliku* da sliku sačuvate u folder *Obrasci*.

4. Odaberite *Odgovori* da na poruku odgovorite. Odaberite *Izvornim tekstom* da u odgovor uključite izvornu poruku, ili odaberite tipski odgovor koji će se uneti u odgovor, ili pak odaberite *Praznim ekranom*.

Kada odgovarate na e-mail poruku, prvo potvrdite ili izmenite e-mail adresu i predmet. Zatim napišite svoj odgovor.



5. Pritisnite **Opcije**, odaberite *Pošalji*, pa pritisnite **OK** da poruku pošaljete na prikazani broj.

## Folderi Prijem i Slanje

Telefonski aparat memoriše pristigle poruke u folder *Prijem* a poslate poruke u folder *Poslato* u okviru podmenija *Tekst. poruke*.

Tekstualne poruke koje nameravate da pošaljete kasnije možete memorisati u folder *Arhiva*, *Moji folderi* ili *Obrasci*.

## Obrasci

Vaš telefonski aparat sadrži tekstualne obrasce, označene sa , i grafičke obrasce, označene sa .


Da pristupite listi obrazaca pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke*, *Tekst. poruke*, pa *Obrasci*.



### Ubacivanje tekstualnog obrasca u poruku ili e-mail

- U toku pisanja poruke ili odgovora na poruku ili e-mail pritisnite **Opcije**. Odaberite *Koristi obrazac* i odaberite obrazac koji želite da ubacite.

### Ubacivanje slike u tekstualnu poruku

- U toku pisanja poruke ili odgovora pritisnite **Opcije**. Odaberite *Ubaci sliku* pa odaberite sliku da je vidite. Pritisnite **Ubaci** da sliku ubacite u svoju poruku. Ikonica  u zaglavlju poruke označava da je pridodata sličica. Broj karaktera koji možete uneti u neku poruku zavisi od veličine same sličice.

Da biste pogledali tekst i sliku zajedno, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Pregled*.

### Folder Arhiva i Moji folderi

Da biste svoje poruke organizovali neke od njih možete prebaciti u folder *Arhiva* ili dodati nove foldere za svoje poruke.

U toku čitanja poruke pritisnite **Opcije**. Odaberite *Premesti*, dođite do foldera u koji želite da premestite poruku i pritisnite **OK**.

Da dodate ili izbrisete folder pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Moji folderi*.

- Da folder dodate pritisnite **Opcije** i odaberite *Dodaj folder*.
- Da folder izbrisete, dođite do njega i pritisnite **Opcije** pa odaberite *Obriši folder*.

### Multimedija poruke



**Napomena:** Ovu funkciju možete koristiti jedino ako je podržava vaš operator mreže ili provajder. Multimedija poruke mogu primati i prikazivati jedino telefonski aparati koji nude mogućnosti multimedija poruka.



Multimedija poruka može sadržavati tekst, sliku i zvuk. Telefon podržava multimedija poruke veličine do 30 kB. Ako se maksimalna veličina poruke premaši telefon neće moći da je primi. Zavisno od mreže, eventualno ćete primiti tekstualnu poruku sa Internet adresom na kojoj možete pogledati tu multimedija poruku.

Ako poruka sadrži sliku telefon je umanjuje kako bi se uklopila u površinu ekrana.



**Napomena:** Ako je za opciju *Dozvoli multimedija prijem* odabrano *Da*, operator ili provajder Vam mogu naplaćivati svaku primljenu poruku.

Servis multimedija poruka podržava sledeće formate:

- Slika: JPEG, GIF, PNG i BMP.
- Zvuk: Skalabilni polifoni MIDI (SP-MIDI) i monofoni tonovi zvona (RGN).

Ako primljena poruka sadrži komponente, objekte, nepodržanog formata one će se prikazati kao ime datoteke uz tekst: *Format objekta nije podržan*.

Imajte na umu da ne možete primati multimedija poruke u toku razgovora, igre ili upotrebe druge Java aplikacije, kao ni u toku WAP veze kada se koristi GSM prenosni put (vidite deo [Ručno unošenje parametara servisa](#) na stranici 116). Kako isporuka multimedija poruka može zatajiti iz brojnih razloga, za važne komunikacije se ne oslanjajte isključivo na njih.


### Pisanje i slanje multimedija poruke

Za postavljanje parametara multimedija poruka vidite deo [Podešavanja multimedija poruka](#) na stranici 76. Za detalje u vezi raspoloživosti i pretplate na servis multimedija poruka obratite se svom operatoru mreže ili provajderu.

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Multim. poruke* pa *Kreiraj poruku*.




2. Ukucajte tekst poruke. Vidite [Pisanje teksta](#) na stranici 40.

U multimedija poruku možete ubaciti jednu sliku. Da ubacite sliku pritisnite **Opcije** pa odaberite *Ubaci sliku*. Prikazaće se lista raspoloživih foldera u okviru *Galerija*. Da otvorite neki određeni folder, odaberite ga, pa zatim odaberite i željenu sliku. Ikonica  u zaglavlju poruke označava da je pridodata slička.

Da ubacite neko ime iz imenika, pritisnite **Opcije**, odaberite *Još opcija* pa *Ubaci ime*. Dodite do željenog imena, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Ubaci ime*.

Da ubacite broj, pritisnite **Opcije**, odaberite *Još opcija* pa *Ubaci broj*. Ukucajte telefonski broj ili ga potražite u imeniku i pritisnite **OK**.



3. Da biste pogledali poruku pre slanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Pregled*.
4. Da poruku pošaljete pritisnite **Opcije** i odaberite *Pošalji na broj* (ili *Pošalji na e-mail*).
5. Unesite telefonski broj primaoca (ili e-mail adresu), ili ga potražite u imeniku. Pritisnite **OK** i poruka se premešta u folder *Slanje* da bude poslata.


Za slanje multimedija poruke je potrebno duže vreme nego za slanje tekstualne poruke. Dok se multimedija poruka šalje prikazuje se animirana ikonica  a Vi možete koristiti druge funkcije aparata. Ako dođe do prekida u toku slanja poruke telefon će nekoliko puta ponoviti pokušaj slanja. Ako to ne uspe poruka ostaje u folderu *Slanje* tako da možete pokušati slanje kasnije.

Poruke koje pošaljete se čuvaju u folderu *Poslato* ako je za opciju *Čuvaj poslate poruke* postavljeno *Da*. Vidite [Podešavanja multimedija poruka](#) na stranici 76.



## Čitanje i odgovaranje na multimedija poruku

Dok telefon prima multimedija poruku prikazuje se animirana ikonica . Pošto se završi prijem poruke prikazuje se ikonica  kao i tekst: *Primljena je multimedija poruka.*

Blinkanje ikonice  označava da je memorija za multimedija poruke puna; vidite [Memorija za multimedija poruke puna](#) na stranici 71.

Funkcija multimedija poruka koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

1. Da biste poruku pogledali odmah pritisnite **Prikaži**, ili da biste je pogledali kasnije pritisnite **Izađi**.

**Čitanje poruke naknadno:** Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Multim. poruke* pa *Prijem*.

2. Dođite do poruke da biste je pogledali. Pritisnite **Opcije** i biće Vam eventualno na raspolaganju neke od sledećih opcija.
  - *Obriši poruku* da sačuvanu poruku obrišete.
  - *Odgovori* da na poruku odgovorite. Da biste odgovor poslali, pritisnite **Opcije** i odaberite *Pošalji*. Odgovor se podrazumevano šalje na telefonski broj (ili e-mail adresu) pošiljaoca poruke.
  - *Proslediti na broj* ili *Proslediti na e-mail* da poruku prosledite na neki telefonski broj ili e-mail adresu.
  - *Izmeni* da unesete izmene u poruku. Samo u poruke koje ste sami napisali možete unesti izmene. Vidite [Pisanje i slanje multimedija poruke](#) na stranici 68.



- *Detalji poruke* da vidite predmet, veličinu i vrstu poruke.
- *Kreni* da preslušate ton zvona koji poruka sadrži.
- *Sačuvaj zvuk* da ton zvona sačuvate u *Galerija*.
- *Uvećaj* da uvećate sliku koju sadrži poruka.
- *Sačuvaj sliku* da sliku sačuvate u *Galerija*.

## Folderi Prijem, Slanje, Sačuvane poruke i Poslato


Primljene multimedija poruke telefon memoriše u folder *Prijem* u podmeniju *Multim. poruke*.

Multimedija poruke koje još nisu poslate premeštaju se u folder *Slanje* u podmeniju *Multim. poruke*.

Multimedija poruke koje želite da pošaljete kasnije se mogu memorisati u folder *Sačuvane poruke* u podmeniju *Multim. poruke*.

Multimedija poruke koje su poslate se čuvaju u folderu *Poslato* u podmeniju *Multim. poruke*.

## Memorija za multimedija poruke puna

Kada Vas čeka nova multimedija poruka a memorija za poruke je puna, blinka ikonica  i prikazuje se tekst *Mem. je puna, vidi multimediju na čekanju*. Da poruku koja čeka pogledate pritisnite **Prikaži**. Da poruku sačuvate pritisnite **Opcije**, odaberite *Sačuvaj poruku* i obrišite stare poruke tako što ćete prvo odabrati folder pa zatim i staru poruku koju želite da obrišete.

Da poruku koja čeka odbacite pritisnite **Izađi** pa zatim **Da**. Ako pak pritisnete **Ne** poruku ćete moći da vidite.



## Brisanje poruka

1. Da obrišete tekstualne poruke pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Tekst. poruke* pa *Obriši poruke*.  
Da obrišete multimedija poruke pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Multim. poruke* pa *Obriši poruke*.
2. Da obrišete sve poruke u nekom folderu dođite do njega i pritisnite **OK**. Zatim pritisnite **OK** kada se na ekranu prikaže *Obriši sve pročitane poruke iz foldera?*.  
Da obrišete sve pročitane poruke u svim folderima dođite do *Sve pročitane* i pritisnite **OK**. Zatim pritisnite **OK** kada se na ekranu prikaže *Obriši pročitane poruke iz svih foldera?*.

## Časkanje

Imate mogućnost komunikacije sa drugom osobom koristeći ovaj brži nači razmene tekstualnih poruka. Primljene i poslate poruke ne možete sačuvati, nego ih samo čitati u toku časkanja. Svaka poruka u časkanju se naplaćuje kao tekstualna poruka.

1. Da biste započeli časkanje pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Časkanje*.  
Ukucajte, ili potražite u imeniku telefonski broj osobe sa kojom želite da započnete časkanje i pritisnite **OK**.

**Drugi način započinjanja časkanja:** Kada primite neku poruku pritisnite **Prikaži** da je pročitate. Da biste započeli časkanje pritisnite **Opcije** i odaberite *Časkanje*.

2. Ukucajte svoj nadimak za časkanje i pritisnite **OK**.





3. Napišite poruku; vidite [Pisanje teksta](#) na stranici 40.
4. Da biste poruku poslali, pritisnite **Opcije** i odaberite *Pošalji*.
5. Poruka odgovora osobe sa kojom ćaskate se prikazuje iznad vaše izvorne poruke.

Da biste na poruku odgovorili pritisnite **OK** i ponovite korake 3 i 4.

6. Da prekinete ćaskanje pritisnite **OK** i odaberite *Prekini*.

Da biste pogledali poslednje poruke trenutne sesije ćaskanja pritisnite **Opcije** pa odaberite *Istorija ćaskanja*. Poruke koje ste poslali su označene sa "<" i vašim nadimkom, a one koje ste primili sa ">" i nadimkom pošiljaoca. Pritisnite **Nazad** da se vratite na poruku koju pišete. Da biste izmenili svoj nadimak odaberite opciju *Ime za ćaskanje*.

## Govorne poruke

Govorna pošta je usluga mreže i na nju se eventualno treba pretplatiti. Za detaljnije informacije, kao i za telefonski broj svoje govorne pošte obratite se svom provajderu.


Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Govorne poruke*. Odaberite

- *Preslušaj govorne poruke* da biste pozvali svoju govornu poštu na broj koji ste memorisali u meniju *Broj govorne pošte*.

Svaka telefonska linija može imati zasebni broj govorne pošte; vidite [Linija za odlazne pozive](#) na stranici 84.

- *Broj govorne pošte*, da ukucate, potražite ili izmenite telefonski broj svoje govorne pošte; zatim pritisnite **OK** da ga sačuvate.



Ako to mreža podržava, ikonica  će označavati nove govorne poruke. Pritisnite **Slušaj** da pozovete broj svoje govorne pošte.



**Savet:** Pritiskom i držanjem tastera  birate broj svoje govorne pošte.

## Info poruke

Preko info servisa mreže možete da od svog provajdera primete poruke o raznim temama, kao što su vremenski uslovi ili stanje u saobraćaju. Za podatke o raspoloživim temama kao i odgovarajućim brojevima tema obratite se svom provajderu.

Ako je **GPRS veza** postavljena kao **Stalna veza**, info poruke se ne mogu primati. U tom slučaju, postavite **GPRS veza** na **Po potrebi**; vidite **GPRS veza** na stranici 112.

## Podešavanje poruka

Podešavanje poruka se odnosi na slanje, prijem i čitanje poruka.

### Podešavanja tekstualnih i e-mail poruka

1. Pritisnite **Meni**, odaberite **Poruke**, **Podeš. poruka**, **Tekst. poruke**, pa **Način slanja**.
2. Ako vaša SIM kartica podržava više od jednog skupa načina slanja poruka odaberite onaj koji želite da izmenite.
  - Odaberite **Broj centra za poruke** da sačuvate telefonski broj centra za razmenu poruka koji je potreban za slanje tekstualnih poruka. Ovaj broj dobijate od svog provajdera, dobavljača usluga.



- Odaberite *Poruka se šalje kao* da izaberete tip poruke: *Tekst, E-mail, Pejdžer* ili *Fax*.
- Odaberite *Trajnost poruke* da odredite vremenski period za koji će mreža pokušavati da dostavi vaše poruke.
- Za tip poruke *Tekst* odaberite *Uobičajeni broj primaoca* da memorišete uobičajeni broj na koji će se slati poruke tog tipa.  
Za poruku tipa *E-mail* odaberite *E-mail server* da memorišete broj e-mail servera.
- Odaberite *Izveštaji o dostavi* da od mreže zahtevate da Vam se šalju izveštaji o dostavi vaših poruka (usluga mreže).
- Odaberite *Uпотреba GPRS* da postavite GPRS kao preferentni nosač.
- Odaberite *Odgovor kroz isti centar* da omogućite primaocu vaše poruke da Vam odgovori preko vašeg centra za poruke (usluga mreže).
- Odaberite *Promeni naziv načina isporuke* da promenite naziv odabranog načina slanja, isporuke. Skupovi načina isporuke se prikazuju samo ako vaša SIM kartica podržava više od jednog skupa.

### **Podešavanje zamene starih poruka**

Kada se memorija za poruke ispuni, telefon ne može da prima niti da šalje nove poruke. Međutim, telefon možete podesiti tako da stare poruke iz foldera *Prijem i Poslato* automatski zamenjuje novim.


Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke, Podeš. poruka, Tekst. poruke* pa zatim *Prebrisavanje u Prijemu* ili *Prebrisavanje u Poslatom*. Odaberite *Dozvoljeno* da



podesite da telefon zamenjuje stare poruke novim u folderu *Prijem*, odnosno u folderu *Poslato*.

### Podešavanja multimedija poruka

Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke*, *Podeš. poruka* pa *Multim. poruke*. Odaberite

- *Čuvaj poslate poruke*. Odaberite *Da* da podesite telefon da memoriše poslate multimedija poruke u folder *Poslato*. Ako pak odaberete *Ne* poslate poruke se neće čuvati.
- *Dozvoli multimedija prijem*. Odaberite *Ne*, *Da* ili *U matičnoj mreži* za status prijema multimedija poruka. Ako odaberete *U matičnoj mreži* nećete moći da primete multimedija poruke kada se nalazite izvan svoje matične mreže.
- *Prijem multimedija poruka*. Odaberite *Primaj* da podesite da telefon automatski preuzima nove primljene multimedija poruke ili *Odbacuj* ako ne želite da primete multimedija poruke.
- *Podešavanje veze*. Definišite parametre WAP veze za preuzimanje multimedija poruka. Aktivirajte skup u kojem želite da sačuvate parametre veze pa ih zatim izmenite.
  - *Naziv podešavanja*. Unesite novo ime za skup veze i pritisnite **OK**.
  - *Početna strana*. Ukucajte adresu Početne strane WAP servisa koji želite da koristite (pritisnite  za tačku), i pritisnite **OK**.
  - *Vrsta sesije*. Odaberite *Stalna* ili *Privremena*.
  - *Prenos podataka*. Odaberite *GPRS*.



- **GPRS tačka pristupa.** Ukucajte ime tačke pristupa i pritisnite **OK**. Da bi se uspostavila veza na GPRS mrežu neophodna je APN adresa, ime tačke pristupa. APN adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.
- **IP adresa.** Ukucajte adresu, pritisnite **\*+\*** za tačku, i pritisnite **OK**. IP adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.
- **Vrsta autentifikacije.** Odaberite *Sigurna* ili *Normalna*.
- **Ime korisnika.** Ukucajte korisničko ime i pritisnite **OK**.
- **Lozinka.** Ukucajte traženu šifru, lozinku i pritisnite **OK**.
- **Dozvoli reklame.** Reklamne poruke možete primati ili odbijati.

#### **Prijem parametara multimedija veze kao tekstualne poruke**

Parametre servisa dobijate u obliku tekstualne poruke od operatora mreže ili provajdera koji nudi WAP servis koji želite da koristite. Za detaljnije informacije obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga, ili posetite Klub Nokia veb-sajt ([www.club.nokia.com](http://www.club.nokia.com)).

#### **Podšavanje veličine fonta**

Da odaberete veličinu fonta za čitanje i pisanje poruka pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke*, *Podš. poruka*, *Ostala podeš.*, pa *Veličina fonta*.

#### **Servisne komande**

Pritisnite **Meni**, odaberite *Poruke* pa *Servisne komande*. Ukucajte i pošaljite svom provajderu servisni zahtev (poznat i kao USSD komanda, instrukcija) kao što je instrukcija za aktiviranje usluga mreže.



## ■ Lista poziva (Meni 2)



Telefonski aparat registruje telefonske brojeve koje ste birali, od kojih ste primili poziv ili ga propustili, kao i približne dužine trajanja veze.

Aparat će registrovati propuštene i primljene pozive jedino ako vaša mreža podržava ovu funkciju, ako je aparat uključen i ako se nalazi unutar zone pokrivanja mreže.


Kada pritisnete **Opcije** u okviru menija *Propušteni pozivi*, *Primljeni pozivi* i *Pozivani brojevi* možete videti datum i vreme poziva, izmeniti ili obrisati broj iz liste, sačuvati broj u imenik, ili na taj broj poslati poruku.

## Lista prethodnih poziva

Pritisnite **Meni**, odaberite *Liste poziva* pa odaberite

- *Propušteni pozivi* da biste videli poslednjih deset brojeva sa kojih je neko pokušao da Vas pozove (usluga mreže). Broj ispred imena ili telefonskog broja označava koliko puta Vas je osoba pozivala.



**Savet:** Kada se na ekranu prikaže obaveštenje o propuštenim pozivima, da biste pristupili listi propuštenih poziva pritisnite **Listaj**. Dođite do broja koji želite da pozovete i pritisnite .

- *Primljeni pozivi* da biste videli poslednjih deset brojeva čije ste pozive primili (usluga mreže).



- *Pozivani brojevi* da vidite poslednjih 20 brojeva koje ste pozvali ili pokušali da pozovete Pogledajte i deo [Ponovno biranje poslednjeg biranog broja](#) na stranici 35.
- *Obriši liste zadnjih poziva* da obrišete liste prethodnih poziva. Odaberite da li želite da obrišete sve brojeve u listi ili pak samo one u listi propuštenih, pramljenih ili biranih brojeva. Obrisano se ne može povratiti.

## Brojači impulsa i merači poziva



**Napomena:** Stvarni račun za razgovore i usluge Vašeg provajdera može da varira u zavisnosti od mogućnosti mreže, zaokruživanja računa, poreza i tako dalje.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Liste poziva* pa odaberite

- *Trajanje poziva* i prelistajte da vidite približne dužine trajanja vaših dolaznih i odlaznih poziva u satima, minutima i sekundama. Da biste obrisali, poništili merače neophodna Vam je sigurnosna šifra.

Svaka telefonska linija ima sopstvene merače poziva, a prikazuju se oni za odabranu liniju. Vidite [Linija za odlazne pozive](#) na stranici 84.

- *Troškovi poziva* (usluga mreže). Odaberite *Impulsi zadnjeg poziva* ili *Impulsi svih poziva* da proverite troškove svog poslednjeg odnosno svih svojih poziva izraženo u jedinicama koje su odabrane u okviru funkcije *Prikazuj troškove u*. Odaberite *Podešavanje troškova poziva* pa zatim *Poništi merače* da poništite brojače ili odaberite *Prikazuj troškove u* da podesite aparat da preostalo vreme za razgovore prikazuje u impulsima, *Impulsima*, ili u novčanim jedinicama, *Novcu*. Za cene tarifnih jedinica, impulsa obratite se svom provajderu.



Odaberite *Ograničenje troškova poziva* da ograničite troškove svojih poziva na određeni iznos impulsa ili novca. Za podešavanje troškova poziva neophodna je PIN2 šifra.



**Napomena:** Kada više nije preostalo tarifnih ili novčanih jedinica, mogu biti mogući pozivi samo broja službe pomoći koji je programiran u Vašem telefonu (na pr. 112, 911 ili drugi zvanični broj službe pomoći).

- *Merač GPRS podataka* i prelistajte da proverite količinu primljenih i poslatih podataka u poslednjoj sesiji, svih primljenih i poslatih podataka, kao i da poništite brojače. Jedinica mere brojača je bajt. Da biste obrisali, poništili merače neophodna Vam je sigurnosna šifra.
- *Merač trajanja GPRS veze* i prelistajte da proverite trajanje poslednje GPRS veze ili trajanje svih GPRS veza. Merače možete i poništiti. Da biste obrisali, poništili merače neophodna Vam je sigurnosna šifra.

## ■ Načini rada (Meni 3)



Vaš telefonski aparat nudi raznovrsne grupe parametara, načine rada, kojima možete po svom ukusu podesiti tonove odziva za razne situacije i okruženja. Prvo podesite po svom ukusu načine rada a zatim je potrebno samo aktivirati željeni način rada. Raspoloživi načini rada su *Opšti*, *Nečujan*, *Sastanak*, *Teren*, i *Pejdžer*.

Pritisnite **Meni** i odaberite *Načini rada*. Dođite do nekog načina rada i pritisnite **Izaberi**.

- Da način rada aktivirate odaberite *Aktiviraj*.





- Da podesite način rada da bude aktivan samo određeno vreme, do 24 sata, odaberite *Ograniči trajanje* i podesite vreme prestanka. Kada podešeni period istekne, aktivira se prethodni način rada koji nije bio vremenski ograničen.
- Da način rada podesite svojim zahtevima odaberite *Prilagodi*. Odaberite parametar koji želite da izmenite i izvršite izmene.

Parametri se takođe mogu menjati i u meniju *Podešavanje tonova*; vidite *Podešavanje tonova* na stranici 89.

Pored toga, možete promeniti i naziv načina rada, *Naziv načina*. Način rada *Opšti* se ne može preimenovati.



**Savet:** Da biste način rada brzo promenili u pasivnom režimu pritisnite glavni prekidač **D**, dođite do načina rada koji želite da aktivirate i pritisnite **Izaberi**.

## ■ Podešavanja (Meni 4)



### Podešavanja vremena i datuma

#### Sat

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanja vremena i datuma* pa *Sat*.

Odaberite *Prikaži sat* da se vreme prikazuje u gornjem desnom uglu ekrana u pasivnom režimu. Odaberite *Podesi vreme* da podesite tačno vreme ili *Oblik vremena* da izaberete 12-časovni ili 24-časovni format prikaza vremena.

Sat koriste i funkcije *Poruke*, *Liste poziva*, *Alarm*, kao i vremenski definisane funkcije *Načini rada*, *Kalendar* i zaštita ekrana.



Ako je baterija duže vreme izvađena iz aparata potrebno je ponovno podešavanje vremena.

### Datum

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanja vremena i datuma* pa *Datum*.

Odaberite *Pokaži datum* i datum će se prikazivati na ekranu dok je aparat u pasivnom režimu. *Podesi datum* da postavite datum. Možete izabrati i format prikaza datuma.

### Auto. ažuriranje vremena i datuma

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanja vremena i datuma* pa *Auto-ažuriranje vremena i datuma* (usluga mreže). Da podesite aparat da automatski ažurira vreme i datum za aktuelnu vremensku zonu odaberite *Uključeno*. Da podesite aparat da traži potvrdu pre ažuriranja, odaberite *Prvo potvrdi*.

Automatsko ažuriranje datuma i vremena ne menja vreme postavljeno za alarm, kalendar i alarmne poruke. Ta su vremena po lokalnoj vremenskoj zoni. Ažuriranje može dovesti do toga da su neka podešena alarmna vremena istekla.

### Podešavanje poziva

#### Preusmerenje

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanje poziva* pa *Preusmerenje* (usluga mreže). Ovom funkcijom možete preusmeriti svoje dolazne pozive na drugi broj, na primer, na broj svoje govorne pošte. Za detaljnije informacije obratite se svom provajderu. Opcije preusmeravanja koje ne podržava vaša SIM kartica ili vaš operator mreže se ne prikazuju.







Odaberite željenu opciju preusmeravanja, na primer, odaberite *Preusmeri ako je zauzeto* da preusmerite govorne pozive kada je linija zauzeta ili kada odbijete dolazni poziv.

Da aktivirate opciju preusmeravanja, odaberite *Aktiviraj*, da je isključite odaberite *Poništi*, ili *Proveri stanje* da proverite da li je preusmeravanje aktivirano ili ne. Da izmenite vreme čekanja do preusmeravanja poziva, prvo odaberite *Podesi kašnjenje* ako je na raspolaganju za datu opciju preusmeravanja, pa onda *Aktiviraj* da izbor aktivirate. Istovremeno može biti aktivno nekoliko opcija preusmeravanja.

Da vidite koje su oznake preusmeravanja u pasivnom režimu pogledajte deo *Pasivni režim rada* na stranici 22.

### **Odgovor bilo kojim tasterom**

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanje*, *Podešavanje poziva* pa onda *Odgovor bilo kojim tasterom*. Odaberite *Uključen* i na dolazni poziv možete odgovoriti kratkim pritiskom bilo kog tastera osim tastera , selektorskih tastera  i , i tastera .

### **Automatsko ponavljanje biranja**

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanje*, *Podešavanje poziva* pa onda *Automatsko ponavljanje biranja*. Odaberite *Uključeno* i aparat će najviše deset puta pokušavati da uspostavi vezu posle prvog neuspelog pokušaja.

### **Brzo biranje**

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanje*, *Podešavanje poziva* pa onda *Brzo biranje*. Odaberite *Uključeno* i imena i brojeve telefona dodeljene tasterima za brzo



biranje, **2** s**bc** do **9** **wxyz**, možete pozivati pritiskom i držanjem odgovarajućeg numeričkog tastera.

### Poziv na čekanju

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje poziva* pa *Poziv na čekanju*. Odaberite *Aktiviraj* i mreža će Vas obavještavati o dolaznom pozivu u toku razgovora (usluga mreže). Vidite [Poziv na čekanju](#) na stranici 37.

### Izveštaj po pozivu

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje poziva* pa *Izveštaj po pozivu*. Odaberite *Isključen* i aparat će na kratko prikazivati trajanje i cenu (usluga mreže) poslednjeg poziva.

### Šalji moj identitet

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje poziva* pa *Šalji moj identitet*. Odaberite *Da* i vaš broj telefona će se prikazivati pozvanoj strani (usluga mreže). Kada odaberete *Uobičajeno u mreži*, koristiće se opcija ugovorena sa vašim provajderom.

### Linija za odlazne pozive

Linija za odlazne pozive je usluga mreže koja omogućava izbor linije 1 ili 2, tj. pretplatničkog broja, za odlazne pozive.


Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje poziva* pa onda *Linija za odlazne pozive*. Ukoliko odaberete *Linija 2*, a niste pretplaćeni na ovu uslugu mreže nećete moći pozivati. Međutim, bez obzira na odabranu liniju, dolazne pozive ćete moći preuzimati na obe linije.



Ako to vaša SIM kartica podržava, imate mogućnost zabrane izbora linije tako što ćete odabrati opciju *Zaključaj*.

Za detaljnije podatke o raspoloživosti ove funkcije obratite se svom operatoru mreže ili provajderu.



**Savet:** U pasivnom režimu sa jedne linije na drugu prelazite pritiskom i držanjem tastera .


## Podešavanje telefona

### Jezik

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Jezik*. Izaberite jezik za ekranske tekstove. Kada je odabrana opcija *Automatski*, aparat bira jezik na osnovu informacija sa SIM kartice.

### Automatska zaštita tastature



**Napomena:** Kada je zaštita tastature postavljena, mogući su pozivi broja službe pomoći koji je programiran u Vašem telefonu (na pr. 112, 911 ili drugi zvanični broj službe pomoći). Unesite broj službe pomoći i pritisnite . Broj će biti prikazan tek pošto unesete poslednju cifru.

Imate mogućnost da podesite tastaturu svog telefonskog aparata da se automatski zaključa sa kašnjenjem koje prethodno podesite. Kašnjenje možete podesiti u vremenskom intervalu od 10 sekundi do 60 minuta posle čijeg isteka se tastatura automatski zaključava i sprečava slučajno pritiskanje tastera.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa onda *Automatska zaštita tastature*.



- Da aktivirate automatsku zaštitu tastature odaberite *Uključena* i telefon će prikazati *Podesi kašnjenje*:. Ukucajte vreme i pritisnite **OK**.
- Da deaktivirate automatsku zaštitu tastature odaberite *Isključena*.

Pogledajte i deo [Zaključavanje tastature](#) na stranici 32.

### Prikaz informacije o ćeliji

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Prikaz informacije o ćeliji*. Odaberite *Uključeno* da podesite svoj telefonski aparat tako da Vas obaveštava kada se koristi u celularnoj digitalnoj mreži koja se bazira na MCN (mikro celularna mreža) tehnologiji.

Ako je *GPRS veza* postavljena kao *Stalna veza*, info poruke se ne mogu primati. U tom slučaju, postavite *GPRS veza* na *Po potrebi*; vidite [GPRS veza](#) na stranici 112.

### Pozdravna napomena

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Pozdravna poruka*. Ukucajte poruku za koju želite da bude prikazana na kratko kod uključivanja aparata. Da biste poruku sačuvali, pritisnite **Opcije** i odaberite *Sačuvaj*.

### Izbor mreže

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Izbor mreže*. Odaberite *Automatski* da telefonski aparat automatski bira jednu od celularnih mreža raspoloživih na vašoj lokaciji.

Ako odaberete *Ručni* moći ćete da sami birate mrežu koja ima sporazum o romingu sa operatorom vaše matične mreže. Ako se prikaže *Nemaš pristup* morate



odabrati neku drugu mrežu. Telefon ostaje u režimu ručnog izbora mreže sve dok se ne odabere automatski ili dok se u njega ne ubaci druga SIM kartica.

### **Potvrda akcija SIM servisa**

Vidite [SIM servisi \(Meni 14\)](#) na stranici 126.

### **Pomoćna objašnjenja**

Da biste podesili da aparat prikazuje pomoćna objašnjenja pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Pomoćna objašnjenja*.

Pogledajte i deo [Korišćenje menija](#) na stranici 53.

### **Ton uključenja**

Da podesite telefonski aparat da se oglašava ili ne tonom uključenja kada ga uključite pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje telefona* pa *Ton pri uključenju*.

## **Podešavanja ekrana**

### **Tapet**

Svoj telefon možete podesiti da prikazuje neku sliku kao pozadinu, tapet, u pasivnom režimu. Neke slike su već memorisane u meniju *Galerija*. Slike možete primati i putem multimedija poruka, preuzimati ih sa WAP stranica ili ih prenositi pomoću programa PC Suite iz svog PC računara, pa ih zatim memorisati u *Galerija*. Vaš telefonski aparat podržava grafičke formate JPEG, GIF, BMP i PNG.



### Da odaberete sliku za tapet

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanje ekrana*, pa *Tapet*.
2. Odaberite *Promeni sliku* i prikazaće se lista foldera u meniju *Galerija*.
3. Odaberite folder i u njemu dođite do željene slike.
4. Da tu sliku postavite za pozadinu, tapet, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Postavi za tapet*.

Imajte na umu da i kad obrišete sliku odabranu za tapet u Galeriji ona će se još uvek koristiti sve dok je ne zamenite drugom.

Imajte na umu da se tapet ne prikazuje kada se aktivira skrin sejver, zaštita ekrana.

### Aktiviranje ili deaktiviranje tapeta

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanje ekrana*, pa *Tapet*. Da aktivirate/deaktivirate tapet odaberite *Uključen* odnosno *Isključen*.

### Kolor šeme

Nekim elementima ekrana, na primer indikator i signalne trake, možete menjati boje.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanje ekrana* pa *Kolor šeme*. Izaberite željenu kolor šemu.

### Logo operatora

Da podesite da telefon prikazuje ili ne logotip operatora mreže, pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja, Podešavanje ekrana* pa *Logo operatora*.

Imajte na umu da se logotip operatora mreže ne prikazuje kada se aktivira skrin sejver, zaštita ekrana.





Za detaljnije informacije o mogućnosti dobijanja logotipa operatora putem SMS, MMS ili WAP servisa, obratite se svom operatoru mreže ili provajderu. Pogledajte i deo [PC Suite](#) na stranici [127](#).

## Zaštita ekrana



Radi uštede energije u pasivnom režimu se kao skrin sejver, zaštita ekrana, koristi digitalni sat. On će se aktivirati posle određenog vremenskog perioda neaktivnosti telefona. Da deaktivirate skrin sejver pritisnite bilo koji taster. Skrin sejver se takođe deaktivira i kada je telefon izvan zone pokrivanja mreže.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje ekrana* pa *Pauza zaštite ekrana*. Izaberite vremenski period posle kojeg će se aktivirati prikaz digitalnog sata. Dužina kašnjenja, tajmauta, može biti od 5 sekundi do 60 minuta.

Imajte na umu da zaštita ekrana poništava sve grafičke ili tekstualne elemente u pasivnom režimu.

## Osvetljaj ekrana

Imate mogućnost promene nivoa osvetljaja prikaza na ekranu.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja*, *Podešavanje ekrana* pa *Osvetljaj ekrana*. Pomoću tastera  i  smanjite, odnosno povećajte nivo osvetljaja, pa pritisnite **OK** da izbor potvrdite.

## Podešavanje tonova

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa onda *Podešavanje tonova*. Ista podešavanja ćete naći i u meniju *Načini rada*; vidite [Načini rada \(Meni 3\)](#) na stranici [80](#). Imajte na umu da se izmene odnose na aktivirani način rada.



Odaberite *Upozorenje na dolazni poziv* da odredite kako će Vas telefonski aparat obavještavati o dolaznom govornom pozivu. Opcije su: *Zvonjenje*, *Rastući zvuk*, *Jedno zvono*, *Kratak ton* i *Isključeno*.

Odaberite *Melodija* za dolazne pozive. Da odaberete tonove zvona, melodije, sačuvane u *Galerija* u listi tonova zvona odaberite *Otvori galeriju*.

Odaberite *Jačina zvona* i *Vibracija* za dolazne govorne pozive i poruke. Upozorenje vibracijom ne funkcioniše kada je telefonski aparat prikopčan na punjač, stoni nosač ili automobilski komplet.



**Savet:** Kada melodiju zvona primite kao OTA poruku, ili je preuzmete, možete je sačuvati u *Galerija*.

Odaberite *Ton poruke* da podesite upozorenje o dolaznim porukama, *Tonovi tastature*, ili *Tonovi upozorenja* da podesite aparat da se oglašava zvukom na primer kada se baterija prazni.

Odaberite *Upozoravaj na* da podesite aparata da zvoni samo na pozive sa telefonskih brojeva koji pripadaju odabranoj grupi pozivalaca. Dodite do željene grupe pozivalaca, ili do *Sve pozive* pa pritisnite **Označi**.

## Podešavanje dodatka

Meni Podešavanje dodatka se prikazuje jedino ako je aparat priključen, ili ranije bio priključen, na neki od sledećih dodataka, pribora: slušalice HDB-4 ili HDS-3, hendsfri CARK126, ili mobilni adapter za slušne aparate LPS-4.



Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa *Podešavanje priključaka*. Možete odabrati *Slušalice*, *Hendsfri* ili *Lupset* ako je odgovarajući dodatak priključen, ili bio ranije priključen na telefon.

- Odaberite *Osnovni režim rada* da odaberete način rada koji će se automatski aktivirati kada priključite odabrani dodatak. Dok je dodatak priključen na aparat možete odabrati i neki drugi način rada.
- Odaberite *Automatski odgovor* da podesite aparat da automatski odgovara na dolazni poziv posle pet sekundi. Ako je *Upozorenje na dolazni poziv* postavljeno na *Kratak ton* ili *Isključeno*, automatsko primanje poziva neće biti aktivno.
- Odaberite *Osvetljenje*; da osvetljenje bude stalno uključeno, odaberite *Uključeno*. Odaberite *Automatsko* da osvetljenje ostaje uključeno 15 sekundi po pritisku tastera. Opcija *Osvetljenje* Vam je na raspolaganju jedino kada je odabran *Hendsfri*.

## Podešavanja sigurnosti



**Napomena:** Kada se koriste zaštitne mogućnosti koje ograničavaju pozivanje (zabrana pozivanja, zatvorene grupe korisnika i fiksno biranje) u nekim mrežama može biti moguće pozivanje određenih brojeva službe pomoći (na pr. 112, 911 ili drugog zvaničnog broja službe pomoći).

Pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa *Podešavanje zaštite*. Odaberite

- *Zahtev za PIN šifrom* da podesite aparat da zahteva PIN šifru pri svakom uključivanju. Neke SIM kartice ne dozvoljavaju isključivanje zahteva za PIN šifrom.



- *Usluga zabrane poziva* (usluga mreže) da ograničite dolazne i odlazne pozive. Za ovo Vam je neophodna šifra zabrane.
- *Fiksno biranje* da ograničite odlazne pozive samo na odabrane telefonske brojeve, ako to podržava vaša SIM kartica. Neophodna Vam je PIN2 šifra.
- *Zatvorena grupa korisnika*. Zatvorena grupa korisnika je usluga mreže koja definiše grupu osoba koje jedino možete pozivati i samo od njih primiti pozive. Za detaljnije informacije obratite se svom operatoru mreže ili provajderu.
- *Stepen zaštite*. Odaberite *Telefon* i aparat će zahtevati sigurnosnu šifru uvek kad se u aparat ubaci nova SIM kartica.  
Odaberite *Memorija* i telefon će zahtevati sigurnosnu šifru kada se bira memorija SIM kartice i kada se želi promeniti aktivna memorija (vidite [Izbor parametara telefonskog imenika](#) na stranici 45) ili kopirati iz jedne memorije u drugu ([Kopiranje telefonskih imenika](#) na stranici 49).
- *Pristupne šifre* da promenite sigurnosnu šifru, PIN šifru, PIN2 šifru i šifru za zabranu poziva. Šifre se mogu sastojati samo od cifara 0 do 9.

## Vrati na fabrički podešeno

Da biste neke parametre menija vratili na prvobitne vrednosti pritisnite **Meni**, odaberite *Podešavanja* pa *Vrati fabrička podešavanja*. Onda ukucajte sigurnosnu šifru i pritisnite **OK**. Imajte na umu da se ne brišu podaci koje ste Vi sami ukucali ili preuzeli u telefon, kao na primer imena i telefonski brojevi sačuvani u imenik.



## ■ Alarm (Meni 5)



Alarm koristi format prikazivanja vremena koji je podešen za sat. Alarm radi i kada je telefonski aparat isključen.

Pritisnite **Meni** i odaberite **Alarm**. Ukucajte vreme za alarm i pritisnite **OK**. Da promenite vreme postavljeno za alarm, odaberite **Uključi**.

### Pošto istekne vreme podešeno za alarm

Aparat će se oglasiti zvukom alarma i paliti i gasiti **Alarm!** i trenutno tačno vreme na ekranu.

Da biste prekinuli alarm, pritisnite **Prekini**. Ako pustite aparat da zvoni jedan minut, ili pritisnete **Ponovi**, alarm prestaje i obnavlja se posle desetak minuta.

Ako je u vreme podešeno za alarm aparat isključen on će se automatski uključiti i oglasiti alarmom. Ako pritisnete **Prekini**, aparat Vas pita da li želite da ga aktivirate, **Uključi telefon?** Pritisnite **Ne** da aparat isključite, ili **Da** da pozivate ili primete pozive.



**Napomena:** Ne pritiskajte **Da** ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili kada njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

## ■ Radio (Meni 6)



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.



Da biste slušali radio vašeg telefonskog aparata priključite slušalice HDS-3 (stereo) ili HDB-4 (mono) u konektor na dnu aparata. Kabl slušalica funkcionira i kao antena radio prijemnika, zato ga ostavite da slobodno visi.


Imajte na umu da kvalitet prijema zavisi od pokrivanja date radio stanice na trenutnoj lokaciji.

1. Da uključite radio pritisnite **Meni** pa odaberite **Radio**. Na ekranu su
  - Memorijski broj i ime radio stanice, kanala.
  - Frekvencija radio stanice.
2. Ako ste neke radio stanice već memorisali, do željene stanice možete doći pretraživanjem ili biranjem njenog memorijskog broja 1 do 9 pritiskom na odgovarajući numerički taster.



Kada koristite slušalice HDB-4 ili HDS-3 pritisnite taster na njima da dođete do željene memorisane radio stanice.

3. Kada je radio uključen, da biste ga isključili pritisnite **Opcije** pa odaberite **Isključi**.



**Savet:** Da brzo isključite radio pritisnite i držite .

## Podešavanje radio stanice

Kada je radio uključen pritisnite i držite taster  ili  da započnete traženje kanala, stanica. Traženje se prekida kada se pronađe neka stanica, kanal. Da biste stanicu memorisali pritisnite **Opcije**, pa odaberite **Zapamti stanicu**. Ukucajte ime stanice i pritisnite **OK**. Odaberite memorijsko mesto na kome želite da je sačuvate.










**Savet:** Da biste brzo sačuvali stanicu na memorijskim mestima 1 do 9, pritisnite i držite odgovarajući numerički taster, zatim ukucajte ime stanice i pritisnite **OK**.

## Korišćenje radio prijemnika

Kad je radio uključen pritisnite **Opcije** pa odaberite

- *Isključi* da radio isključite.
- *Zapamti stanicu* da memorišete radio stanicu koju ste našli, vidite *Podešavanje radio stanice*. Možete memorisati do 20 radio stanica.
- *Auto podešavanje*. Kratko pritisnite jedan od tastera za pretraživanje  ili  da započnete traženje kanala nagore ili nadole. Traženje se prekida kada se nađe neka stanica; pritisnite **OK**. Da stanicu memorišete vidite deo *Zapamti stanicu*.
- *Ručno podešav.* Za traženje stanica pritisnite kratko jedan od tastera za pretragu  ili  da kanale pretražujete u koracima od 0,1 MHz nagore ili nadole, ili ih pritisnite i držite za brzo pretraživanje nagore ili nadole. Da memorišete stanicu pritisnite **OK** i pogledajte deo *Zapamti stanicu* gore u tekstu.




**Savet:** Da brzo odaberete funkciju *Ručno podešav.*, pritisnite   dok se nalazite u meniju *Radio*.

- *Podesi frekvenciju*. Ako znate frekvenciju radio stanice koju želite da slušate (između 87,5 MHz i 108,0 MHz) ukucajte je i pritisnite **OK**. Da stanicu memorišete vidite deo *Zapamti stanicu*.





**Savet:** Da brzo odaberete funkciju *Podesi frekvenciju*, pritisnite  dok se nalazite u meniju *Radio*.

- *Obriši stanicu*. Da obrišete memorisanu radio stanicu, dođite do nje i pritisnite **Obriši** pa **OK**.
- *Promeni naziv*. Unesite novo ime za memorisanu stanicu i pritisnite **OK**.
- *Zvučnik* (ili *Slušalice*) da radio slušate preko zvučnika (ili slušalica). Neka su slušalice (hedset) priključene na telefon. Kabl slušalica služi i kao antena radio prijemnika.
- *Mono izlaz* (ili *Stereo izlaz*) da radio slušate u mono ili stereo varijanti.

Dok slušate radio normalno primete i upućujete pozive. Zvuk iz radija se isključuje. Kada završite poziv radio će se automatski ponovo uključiti.

Kada neka aplikacija koristi GPRS ili HSCSD vezu da šalje ili prima podatke to može prouzrokovati smetnje u FM radio prijemu.

## ■ Galerija (Meni 7)



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

U foldere Galerije možete memorisati slike i tonove, melodije zvona koje ste primili u sklopu multimedija poruka; vidite [Čitanje i odgovaranje na multimedija poruku](#) na stranici 70.





Galerija koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

1. Pritisnite **Meni** i odaberite **Galerija**. Prikazuje se lista opcija.
2. Da otvorite listu foldera odaberite **Vidi foldere**.

Ostale raspoložive opcije su:

- **Obriši folder** da odaberete folder koji želite da obrišete. Standardne foldere koji dolaze sa softverom telefona ne možete brisati.
- **Promeni naziv** da odaberete folder čiji naziv želite da promenite. Standardnim folderima koji dolaze sa softverom telefona ne možete menjati naziv.
- **Dodaj folder** da dodate novi folder. Unesite novo ime za folder pa pritisnite **OK**.
- **Servisi galerije** za preuzimanje dodatnih slika i melodija, tonova. Odaberite **Servisi slika**, odnosno **Servisi tonova**. Prikazuje se lista raspoloživih WAP adresa. Odaberite **Još adresa** da pristupite listi WAP adresa u meniju **Servisi**; vidite deo **Adrese (bukmark oznake)** na stranici 122.

Odaberite odgovarajuću adresu za povezivanje na željenu WAP stranicu. Ako uspostavljanje veze ne uspe verovatno je nemoguće pristupiti datoj WAP strani sa WAP servisa čije parametre veze trenutno koristite. U tom slučaju uđite u meni **Servisi**, aktivirajte drugi skup parametara servisa; vidite **Uspostavljanje veze sa WAP servisom** na stranici 118. Pokušajte ponovo da se povežete na WAP stranu.

Koji su Vam WAP servisi na raspolaganju, kao i za cene i pretplatu proverite kod svog lokalnog operatera celularne mreže ili provajdera WAP servisa.



3. Otvorite željeni folder i prikazaće se lista datoteka u njemu. *Slike* i *Tonovi* su sistemski folderi telefona.
4. Dodite do željene datoteke. Pritisnite **Opcije** i biće Vam na raspolaganju neke od sledećih opcija:
  - *Otvori* da otvorite odabranu datoteku.
  - *Obriši* da obrišete odabranu datoteku.
  - *Postavi za tapet* da odabranu datoteku postavite kao tapet.
  - *Za melodiju zvona* da odabranu datoteku postavite kao melodiju zvona.
  - *Premesti* da datoteku premestite u drugi folder.
  - *Promeni naziv* da promenite naziv, ime.
  - *Detalji* da vidite podatke o datoteci, na primer veličinu datoteke.
  - *Složi* da presložite datoteke i foldere po datumu, tipu, nazivu ili veličini.

## ■ Rokovnik (Meni 8)



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti funkcije menija *Rokovnik*. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.



## Kalendar

Kalendar vašeg telefonskog aparata Vam pomaže da vodite evidenciju o podsetnicama, pozivima koje imate obaviti, sastancima i rođendanima.

Kalendar koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

Pritisnite **Meni** pa odaberite *Rokovnik*, pa *Kalendar*.



**Savet:** Da brzo otvorite meni *Kalendar*, u pasivnom režimu pritisnite .

Dođite do željenog dana. Aktuelni dan je uokviren. Ako su za dan postavljene neke napomene, on je podebljan. Da biste videli napomene za taj dan pritisnite **Opcije** i odaberite *Dnevnik*.

Da biste videli određenu napomenu, dođite do nje i pritisnite **Opcije** pa odaberite *Vidi*. Pregled napomena Vam omogućava da pogledate detalje odabrane napomene. Napomenu možete prelistavati.

### Ostale opcije pregleda u kalendaru mogu obuhvatiti:




- Opcije sastavljanja napomena, slanja napomena putem IC, ili kao napomene direktno u kalendar drugog telefonskog aparata ili kao tekstualne poruke.
- Opcije brisanja, izmena, premeštanja i ponavljanja napomena kao i kopiranja napomene u neki drugi dan.
- *Podešavanja* da postavite datum, vreme, format datuma i vremena, ili dan kojim počinje sedmica. Opcija *Auto. brisanje* Vam omogućava da podesite telefonski aparat da automatski posle određenog vremena briše stare primedbe. Međutim, primedbe sa ponavljanjem, na primer rođendani, se neće brisati.





## Unos napomene u kalendar


Za detalje o načinu unosa slova i brojeva pogledajte deo [Pisanje teksta](#) na stranici 40.

Pritisnite **Meni** pa odaberite *Rokovnik*, pa *Kalendar*. Dodite do željenog datuma, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Dodaj napomenu*. Odaberite jednu od sledećih vrsta napomena:



-  *Sastanak* - Ukucajte tekst napomene (ili pritisnite **Opcije** i potražite ime u imeniku). Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. Ukucajte mesto sastanka pa pritisnite **Opcije** i odaberite *Sačuvaj*. Ukucajte vreme početka sastanka i pritisnite **OK**, zatim vreme završetka i pritisnite **OK**. Da biste postavili alarm, upozorenje, za napomenu, odaberite *Sa zvukom* ili *Nečujan* (bez tona upozorenja) pa postavite vreme alarma.
-  *Poziv* - Ukucajte telefonski broj, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. Ukucajte ime, pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. (Umesto unosa broja telefona pritisnite **Opcije** da ime i telefonski broj potražite u imeniku.) Zatim unesite vreme za poziv pa pritisnite **OK**. Da biste postavili alarm, upozorenje, za napomenu, odaberite *Sa zvukom* ili *Nečujan* (bez tona upozorenja) pa postavite vreme alarma.
-  *Rođendan* - Ukucajte ime osobe (ili pritisnite **Opcije** da ga potražite u imeniku), pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. Zatim ukucajte godinu rođenja i pritisnite **OK**. Da biste postavili alarm, upozorenje, za napomenu, odaberite *Sa zvukom* ili *Nečujan* (bez tona upozorenja) pa postavite vreme alarma.



-  **Memo** - Ukucajte napomenu, pritisnite **Opcije** pa odaberite **Sačuvaj**. Unesite krajnji dan napomene pa pritisnite **OK**. Da biste postavili alarm, upozorenje, za napomenu, odaberite **Sa zvukom** ili **Nečujan** (bez tona upozorenja) pa postavite vreme alarma.
-  **Potsetnik** - Ukucajte predmet za podsetnicu i pritisnite **Opcije** pa odaberite **Sačuvaj**. Da postavite alarm za napomenu, odaberite **Alarm uključen** pa postavite vreme upozorenja, alarma.

Kada je postavljen alarm za napomenu, u pregledu se prikazuje indikator .

### **Kada Vas telefonski aparat upozorava alarmom na napomenu**

Telefon pišti i prikazuje napomenu. Kada je na ekranu prikazana napomena tipa Poziv , prikazani broj možete pozvati pritiskom na taster . Da prekinete alarm i pogledate napomenu pritisnite **Vidi**. Da prekinete alarm a da ne pogledate napomenu pritisnite **Izadi**.

### **Lista zadataka**

Imate mogućnost da memorišete napomenu za neku obavezu, odredite stepen prioriteta napomene i da je markirate kao urađeno kada obavezu, zadatak obavite. Napomene možete razvrstavati po prioritetu ili po datumu.

Lista zadataka koristi zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

Pritisnite **Meni**, odaberite **Rokovnik** pa **Lista obaveza**, i prikazaće Vam se lista napomena. Pritisnite **Opcije**, dođite do željene napomene i pritisnite **Opcije**.




- Da dodate novu napomenu odaberite *Dodaj*. Ukucajte predmet napomene. Kada unesete maksimalni broj karaktera za jednu napomenu, dodatni karakteri se ne prihvataju. Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Sačuvaj*. Odaberite stepen prioriteta za napomenu, *Visok*, *Srednji*, ili *Nizak*.  
*Rečnik*; pogledajte [Uključivanje i isključivanje prediktivnog načina unosa teksta](#) na stranici 40.
- Možete da postavite, obrišete ili promenite rok izvršenja i alarm za napomenu, da pogledate, obrišete ili izmenite odabranu napomenu kao i da obrišete sve napomene koje su markirane kao "urađeno". Možete izmeniti prioritet odabrane napomene, poslati je na drugi telefon, sačuvati je kao napomenu u kalendar ili pristupiti kalendaru.

## ■ Igre (Meni 9)




**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

### Startovanje igre

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Igre* pa *Izaberi igru*.
2. Dodite do igre ili grupe igara (naziv zavisi od same igre).
3. Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Otvori* ili pritisnite . Ako ste odabrali pojedinačnu igru, ona će se startovati.



U suprotnom, prikazaće se spisak igara u odabranoj grupi igara. Da startujete pojedinačnu igru dođite do nje i pritisnite **Opcije** pa odaberite *Otvori*, ili pritisnite .

Imajte na umu da igranje nekih igara brže prazni bateriju (pa eventualno aparat priključite na punjač).

### **Ostale opcije koje su na raspolaganju za igru ili grupu igara.**

Opcije igara; pogledajte [Ostale opcije koje su na raspolaganju za aplikaciju ili grupu aplikacija](#) na stranici 105.

### **Igrački servisi**

Pritisnite **Meni**, odaberite *Igre* pa *Servisi igara*. Prikazuje se lista raspoloživih WAP adresa. Odaberite *Još adresa* da pristupite listi WAP adresa u meniju *Servisi*; vidite deo [Adrese \(bukmark oznake\)](#) na stranici 122.

Odaberite odgovarajuću adresu za povezivanje na željenu WAP stranicu. Ako uspostavljanje veze ne uspe verovatno je nemoguće pristupiti datoj WAP strani sa WAP servisa čije parametre veze trenutno koristite. U tom slučaju uđite u meni *Servisi*, aktivirajte drugi skup parametara servisa; vidite [Uspostavljanje veze sa WAP servisom](#) na stranici 118. Pokušajte ponovo da se povežete na WAP stranu.

Koji su Vam WAP servisi na raspolaganju, kao i za cene i pretplatu proverite kod svog lokalnog operatora celularne mreže ili provajdera WAP servisa.

Imajte na umu da igra ili aplikacija koja se preuzima može biti sačuvana u meni *Aplikacije* umesto u meni *Igre*.



## Stanje memorije za igre

Da vidite količinu memorije raspoložive za instalisanje igre ili aplikacije, pritisnite **Meni**, odaberite *Igre* pa *Memorija*. Pogledajte i deo [Stanje memorije za aplikacije](#) na stranici 107.

Igre koriste zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

## Podešavanja igre

Pritisnite **Meni**, odaberite *Igre* pa *Podešavanja* da podesite zvuk, svetla i vibracije za datu igru. Možete sačuvati svoj članski broj Kluba Nokia, *Club Nokia ID*. Za više informacija o Klubu Nokia i igračkim servisima posetite [www.club.nokia.com](http://www.club.nokia.com). Raspoloživost se razlikuje od države do države.

## ■ Aplikacije (Meni 10)




**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.


Ovaj meni Vam omogućava rad sa Java aplikacijama koje su instalisane u vašem telefonu. Softver vašeg aparata sadrži Java aplikacije posebno programirane za ovaj Nokia telefon. Razni provajderi nude druge aplikacije preko WAP servisa. Pre nego što budete mogli koristiti neku od aplikacija morate je preuzeti u svoj aparat.





## Startovanje aplikacije

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Aplikacije* pa *Izaberi aplikaciju*.
2. Dođite do aplikacije ili grupe aplikacija (naziv zavisi od same aplikacije).
3. Pritisnite **Opcije** pa odaberite *Otvori*, ili pritisnite . Ako ste odabrali pojedinačnu aplikaciju, ona će se startovati.

U suprotnom, prikazaće se spisak aplikacija u odabranoj grupi. Da startujete pojedinačnu aplikaciju dođite do nje i pritisnite **Opcije** pa odaberite *Otvori*, ili pritisnite .

Imajte na umu da korišćenje nekih aplikacija brže prazni bateriju (pa eventualno aparat priključite na punjač).

## Ostale opcije koje su na raspolaganju za aplikaciju ili grupu aplikacija

- *Obriši* da obrišete aplikaciju ili skup aplikacija iz telefonskog aparata.  
Imajte na umu da ako obrišete fabrički instalisanu aplikaciju ili grupu aplikacija, iste možete ponovo preuzeti u telefon sa Nokia Software Market (Nokia softverska samousluga), na adresi [www.softwaremarket.nokia.com/wap](http://www.softwaremarket.nokia.com/wap) ili [www.softwaremarket.nokia.com/6610](http://www.softwaremarket.nokia.com/6610).
- *Web pristup* da ograničite pristup aplikacije mreži. Odaberite: *Prvo pitaj* i aparat će tražiti odobrenje za pristup mreži, *Dozvoljen* da pristup mreži dopustite, ili *Nije dozvoljen* da pristup mreži zabranite.
- *Proveri verziju* da proverite da li je na raspolaganju novija verzija za preuzimanje sa WAP servisa.



- *Web strana* za dodatne informacije ili podatke za aplikaciju na Internetu. Ovu mogućnost mora da podržava komunikaciona mreža. Prikazuje se jedino ako je takva Internet adresa data u aplikaciji.
- *Detalji* za dodatne informacije o aplikaciji.

## Preuzimanje aplikacije

Novе Java aplikacije možete preuzimati na više načina:

- Pritisnite **Meni**, odaberite *Aplikacije* pa *Servisi aplikacija*, i prikazaće Vam se lista raspoloživih adresa. Odaberite *Još adresa* da pristupite listi WAP adresa u meniju *Servisi*; vidite deo *Adrese (bukmark oznake)* na stranici 122.
- Odaberite odgovarajuću adresu za povezivanje na željenu WAP stranicu. Ako uspostavljanje veze ne uspe verovatno je nemoguće pristupiti datoj WAP strani sa WAP servisa čije parametre veze trenutno koristite. U tom slučaju uđite u meni *Servisi*, aktivirajte drugi skup parametara servisa; vidite *Uspostavljanje veze sa WAP servisom* na stranici 118. Pokušajte ponovo da se povežete na WAP stranu.
- Koji su Vam WAP servisi na raspolaganju, kao i za cene i pretplatu proverite kod svog lokalnog operatora celularne mreže ili provajdera WAP servisa.
- Pritisnite **Meni**, pa odaberite *Servisi* da pronađete WAP stranu sa koje ćete preuzeti odgovarajuću Java aplikaciju. Vidite *Pretraživanje stranica WAP servisa* na stranici 119.
- Upotrebite funkciju preuzimanja igara; vidite deo *Igrački servisi* na stranici 103.



- Upotrebite program Java Application installer u okviru PC Suite da preuzmete aplikaciju u svoj aparat.



Imajte na umu da Nokia ne garantuje za aplikacije preuzete sa drugih, a ne njenog sajta. Ako se odlučite da ih preuzmete Java aplikaciju potrebna je sva predostrožnost u smislu bezbednosti i sadržaja kao i za bilo koji drugi sajt.

Imajte na umu da aplikacija ili igra koja se preuzima može biti sačuvana u meni *Igre* umesto u meni *Aplikacije*.

## Stanje memorije za aplikacije

Da vidite količinu memorije raspoložive za instalisanje igre ili aplikacije, pritisnite **Meni**, odaberite *Aplikacije* pa *Memorija*.

Aplikacije koriste zajedničku memoriju; vidite [Zajednička memorija](#) na stranici 18.

## ■ Dodaci (Meni 11)




**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti funkcije menija *Dodaci*. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

## Kalkulator


Kalkulator Vašeg telefonskog aparata sabira, oduzima, deli, množi, diže na kvadrat, izračunava kvadratni koren i konvertuje valute.



Ovaj kalkulator ima ograničenu tačnost i može doći do grešaka u zaokruživanju, posebno kod dugih deljenja.


1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Kalkulator*.
2. Kada se na ekranu pokaže "0" unesite prvi broj računске operacije; pritisnite  za decimalni zarez.
3. Pritisnite **Opcije** i odaberite *Dodaj*, *Oduzmi*, *Pomnoži*, *Podeli*, *Kvadriraj*, *Kvadratni koren* ili *Promeni znak*.



**Savet:** Ili pritisnite  jednom za sabiranje, dva puta za oduzimanje, tri puta za množenje i četiri puta za deljenje.

4. Unesite drugi broj.
5. Za rezultat pritisnite **Opcije**, i odaberite *Rezultat*. Ponovite potreban broj puta korake 3 do 5.
6. Da biste započeli novi proračun prvo pritisnite i držite **Obriši**.

### Izračunavanje konverzije valuta

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Kalkulator*.
2. Da biste sačuvali kurs pritisnite **Opcije** pa odaberite *Kurs*. Odaberite jednu od prikazanih opcija. Ukucajte kurs valuta, pritisnite  za decimalni zarez, pa **OK**. Kurs ostaje u memoriji dok ga ne promenite drugom vrednošću.
3. Da sprovedete konverziju valuta ukucajte iznos koji konvertujete, pritisnite **Opcije** pa odaberite *U domaću* ili *U stranu*.





**Savet:** Konverziju valuta možete izračunavati i u pasivnom režimu. Ukucajte iznos valute koju konvertujete, pritisnite **Opcije**, i odaberite *U domaću* ili *Ustranu*.


## Odbrojavač

Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Tajmer*. Unesite vreme za alarm u satima i minutima i pritisnite **OK**. Ako želite, napišite tekst napomene koja će se prikazati po isteku postavljenog vremenskog perioda, pa pritisnite **OK** da započnete odbrojavanje.

- Da promenite vremenski period za odbrojavanje odaberite *Izmeni vreme*, ili da zaustavite odbrojavač odaberite *Zaustavi tajmer*.

Ako vreme alarma istekne kada je aparat u pasivnom režimu, on će se oglasiti alarmom i paliti i gasiti tekst napomene ako je ona postavljena, ili u suprotnom *Vreme tajmera je isteklo*. Alarm prekidate pritiskom na bilo koji taster. Ako se ne pritisne nijedan taster, alarm se automatski prekida u roku od 30 sekundi. Da zaustavite alarm i obrišete napomenu pritisnite **OK**.

## Štoperica

Pomoću štoperice možete meriti vreme, međuvremena ili prolazna vremena. U toku merenja vremena mogu se koristiti ostale funkcije telefonskog aparata. Da ostavite merenje vremena u pozadini pritisnite taster .

Upotreba štoperice troši bateriju i vreme autonomije aparata biće skraćeno. Obratite pažnju da ne ostavite merenje vremena u pozadini dok obavljate druge radnje sa aparatom.



## Praćenje i deljenje vremena

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci, Štoperica* pa *Merenje iz delova*. Ako ste postavili merenje vremena u pozadini, možete odabrati *Nastavi*.
2. Pritisnite **Počni** da počnete praćenje vremena. Pritisnite **Podeli** uvek kada želite da očitajte međuvreme. Lista međuvremena se prikazuje na ekranu ispod isteklog vremena. Možete ih pregledati pretraživanjem.
3. Pritisnite **Prekini** da prekinete praćenje vremena.
4. Pritisnite **Opcije** pa odaberite

*Počni* da ponovo počnete praćenje vremena. Novo vreme se dodaje prethodnom.

*Sačuvaj* da vreme memorišete. Unesite ime za izmereno vreme i pritisnite **OK**. Ako se ne unese nešto drugo, za ime će se koristiti ukupno isteklo vreme.

*Poništi* da vreme poništite bez memorisanja.

## Prolazna vremena

Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci, Štoperica* pa *Merenje prolaza*. Pritisnite **Počni** da započnete praćenje vremena, a **Prolaz** da očitajte prolazno vreme. Pritisnite **Prekini** da prekinete merenje prolaznih vremena. Pritisnite **Opcije** da memorišete ili poništite prolazna vremena. Pogledajte gore u tekstu deo [Praćenje i deljenje vremena](#).



## Pregled i brisanje vremena

Pritisnite **Meni**, odaberite *Dodaci* pa *Štoperica*.

Ako štoperica nije poništena možete odabrati *Pokaži zadnje* da pogledate zadnje izmereno vreme. Odaberite *Vidi vremena* i prikazaće Vam se lista imena ili konačnih vremena skupa merenja, pa Vi odaberite koji skup želite da pogledate.

Da obrišete memorisana vremena odaberite *Obriši vremena*. Odaberite *Sva odjednom* pa pritisnite **OK**, ili odaberite *Jedno po jedno*, dođite do vremena koja želite da obrišete, pritisnite **Obriši** pa **OK**.

## ■ Povezivanje (Meni 12)



### Infracrvena

Svoj telefonski aparat možete podesiti da prima podatke preko svog IC porta. Da biste koristili IC vezu, uređaj sa kojim želite da uspostavite vezu mora biti IrDA kompatibilan. Imate mogućnost razmene, slanja i prijema, podataka kao što su vizitkarte i napomene iz kalendara sa kompatibilnim telefonskim aparatom ili drugim uređajem za rad sa podacima (na primer, računar) preko IC porta svog telefona.

Ne usmeravajte snop IC (infracrvenih) zraka ni u čije oči, i ne dozvolite da on stvara smetnje drugim IC uređajima. Ovaj uređaj je laserski proizvod klase 1.



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.



## Slanje i prijem podataka preko IC porta

- IC portovi uređaja koji šalje i uređaja koji prima moraju da budu okrenuti jedan naspram drugog i između njih ne sme da postoji prepreka. Poželjno rastojanje između dva uređaja za IC (infracrvenu) vezu je najviše jedan metar.
- Da biste aktivirali IC port svog telefonskog aparata pritisnite **Meni** i odaberite *Povezivnje*, pa *Infracrveno (IC)*.
- Korisnik telefona koji šalje podatke bira željenu IC funkciju i započinje prenos podataka.

Ukoliko se prenos podataka ne započne u roku od dva minuta po aktiviranju IC porta, veza se prekida i mora se startovati ponovo.

## Indikator IC veze

- Kada je simbol **P** stalno prikazan IC veza je aktivirana i vaš telefonski aparat je spreman da šalje ili da prima podatke preko svog IC porta.
- Kada se simbol **P** pali i gasi, tj. kada blinka, vaš telefonski aparat pokušava da se poveže sa drugim uređajem, ili je veza raskinuta.

## GPRS

### GPRS veza

Imate mogućnost da podesite da se telefon automatski prijavljuje na GPRS mrežu čim se uključi. Pritisnite **Meni**, odaberite redom *Povezivnje*, *GPRS*, *GPRS veza*, pa *Stalna veza*. Startovanje WAP aplikacije ili programa za pristup internetu sa PC računara, ili prijem i slanje multimedija poruka uspostavlja vezu između





telefonskog aparata i mreže i omogućava prenos podataka. Kada aplikacija prekine sa radom, GPRS veza se raskida ali ostaje aktivna prijava na GPRS mrežu. Ako odaberete *Po potrebi*, GPRS veza se uspostavlja kada je neka aplikacija zatraži, i raskida se kada aplikacija prestane sa radom.

## Podešavanje GPRS modema

Svoj telefon možete preko IC veze ili kabla povezati sa PC računarom i koristiti ga kao modem da biste omogućili GPRS vezu sa svog računara.

Pritisnite **Meni**, odaberite *Povezivanje, GPRS*, pa *Podešavanje GPRS modema*. Odaberite *Aktivna tačka pristupa* i aktivirajte priključnu tačku (konekciju) koju želite koristiti. Odaberite *Izmeni aktivnu tačku pristupa* da izmenite parametre priključne tačke (konekcije).

- Dođite do *Naziv tačke pristupa* i pritisnite **Izaberi**. Ukucajte ime za aktiviranu pristupnu tačku i pritisnite **OK**.
- Dođite do *GPRS tačka pristupa* i pritisnite **Izaberi**. Ukucajte APN adresu (naziv priključne tačke) i pritisnite **OK**.

Da bi se uspostavila veza na GPRS mrežu neophodna je APN adresa, naziv. APN adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.

Parametre GPRS pristupa (APN) možete takođe podesiti i na svom PC računaru koristeći program Nokia Modem Options, vidite *PC Suite* na stranici [127](#). Ako ste parametre podesili i na računaru i na telefonskom aparatu imajte na umu da će se u tom slučaju koristiti oni na računaru.



## ■ WAP servisi (Meni 13)



**Napomena:** Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Ne uključujte telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Imate mogućnost da pristupate raznim WAP servisima kao što su bankarske usluge, izveštaji o vremenu i raspored letenja. Ovi servisi su posebno namenjeni mobilnim telefonima i održavaju ih provajderi WAP servisa.

Za raspoloživost WAP servisa, kao i za cene i pretplatu proverite kod svog lokalnog operatora celularne mreže i/ili provajdera WAP servisa čiji servis želite da koristite. Provajderi će Vam takođe dati i uputstva o korišćenju njihovih servisa.

WAP servisi koriste WML (Wireless Mark-up Language) jezik na svojim WAP stranicama. Internet veb stranice se ne mogu primati vašim telefonom.

### Osnovni koraci za pristup i korišćenje WAP servisa

1. Memorišite parametre servisa koji su neophodni za pristup WAP servisu koji želite da koristite. Vidite stranicu [121](#).
2. Uspostavite vezu sa datim WAP servisom. Vidite stranicu [118](#).
3. Započnite pretraživanje stranica WAP servisa. Vidite stranicu [119](#).
4. Pošto završite pretraživanje, prekinite vezu sa WAP servisom. Vidite stranicu [121](#).



## Podešavanje telefonskog aparata za WAP servis

Parametre servisa dobijate u obliku tekstualne poruke od operatora mreže ili provajdera koji nudi WAP servis koji želite da koristite. Za detaljnije informacije obratite se svom operatoru mreže ili provajderu, ili posetite Klub Nokia veb sajt ([www.club.nokia.com](http://www.club.nokia.com)).

Parametre možete unositi i ručno ili ih dodavati i menjati pomoću paketa PC Suite. Za odgovarajuće parametre obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga. WAP parametri mogu biti na raspolaganju i na njihovim WAP sajtovima.

### Memorisanje parametara servisa primljenih u formi tekstualne poruke

Kada parametre servisa primite kao tekstualnu poruku, obavještenje *Podešavanja servisa su primljena* će se prikazati na ekranu.

- Da sačuvate primljene parametre pritisnite **Opcije** i odaberite *Sačuvaj*.  
Ako parametri nisu sačuvani u *Aktivna servisna podešavanja*, onda su oni sačuvani kao prvi slobodni skup veze i takođe aktivirani.  
Ako postoje parametri sačuvani u *Aktivna servisna podešavanja*, prikazaće se poruka *Aktiviraj sačuvana podešavanja servisa?*. Da aktivirate sačuvane parametre pritisnite **Da**, ili da ih samo sačuvate, pritisnite **Ne**.
- Da odbacite primljene parametre pritisnite **Opcije** i odaberite *Odbaci*.
- Da pogledate primljene parametre prvo pritisnite **Opcije** pa odaberite *Vidi*. Da parametre sačuvate pritisnite **Sačuvaj**.



## Ručno unošenje parametara servisa

1. Pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi* pa *Podešavanja*.

2. Odaberite *Aktivna servisna podešavanja*.

Potrebno je da aktivirate skup u kojem želite da sačuvate parametre servisa. Skup je grupa parametara neophodnih za uspostavljanje veze sa nekim WAP servisom.

3. Dodite do skupa koji želite da aktivirate i pritisnite **Aktiviraj**.

4. Odaberite *Izmena aktivnih serv. podešavanja*.

Odaberite pojedinačno svaki od narednih parametara servisa i unesite potrebne vrednosti.

- *Naziv podešavanja* - Ukucajte novi naziv skupa parametara veze i pritisnite **OK**.
- *Početna strana* - Ukucajte adresu Početne strane WAP servisa koji želite da koristite, pritisnite  za tačku, i pritisnite **OK**.
- *Vrsta sesije* - Odaberite *Stalna* ili *Privremena*.
- *Zaštita veze* - Odaberite *Uključena* ili *Isključena*.

Kada je sigurnost veze postavljena na *Uključena*, telefon pokušava da koristi sigurnu (štićenu) vezu za WAP servis. Ako sigurna veza nije dostupna veza se neće uspostavljati. Ako ipak želite da uspostavite vezu i preko neštićene linije, morate sigurnost veze podesiti na *Isključena*.



- *Prenos podataka* - Odaberite *GSM podaci* ili *GPRS*. Podešavanja odabranog nosača, tipa prenosa, podataka; vidite [Podešavanja kada je odabrano GSM podaci](#); i [Podešavanja kada je odabrano GPRS](#): dalje u tekstu.

U vezi cena, brzine veze i ostalih informacija obratite se svom operatoru mreže ili provajderu.

### **Podešavanja kada je odabrano GSM podaci:**


- *Priključni broj* - Unesite telefonski broj za pristup i pritisnite **OK**.
- *IP adresa* - Unesite IP adresu, za tačku pritisnite  , pa pritisnite **OK**. IP adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.
- *Vrsta autentifikacije* - Odaberite *Sigurna* ili *Normalna*.
- *Vrsta poziva sa podacima* - Odaberite *Analogno* ili *ISDN*.
- *Brzina prenosna podataka* - Odaberite brzinu prenosa koju želite da koristite, ili odaberite *Automatska*. *Automatska* Vam je na raspolaganju jedino ako je za tip odabrano *Analogno*. Stvarna brzina prenosa podataka, tj. poziva sa podacima zavisi od provajdera servisa.
- *Vrsta prijave* - Odaberite *Ručna* ili *Automatska*.
- *Ime korisnika* - Unesite korisničko ime i pritisnite **OK**.
- *Lozinka* - Unesite traženu lozinku, pasvord, i pritisnite **OK**.

### **Podešavanja kada je odabrano GPRS:**

- *GPRS tačka pristupa* - Unesite naziv tačke pristupa i pritisnite **OK**.

Da bi se uspostavila veza na GPRS mrežu neophodna je APN adresa, naziv. APN adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.



- *IP adresa* - Unesite IP adresu, za tačku pritisnite , pa pritisnite **OK**. IP adresu dobijate od svog operatora mreže ili od provajdera.
- *Vrsta autentikacije* - Odaberite *Sigurna* ili *Normalna*.
- *Vrsta prijave* - Odaberite *Ručna* ili *Automatska*. Kada odaberete *Automatska*, pri prijavi se koriste korisničko ime i lozinka koji su uneti u okviru narednih podešavanja. Kada odaberete *Ručna*, pri uspostavljanju veze zahtevaće se podaci za prijavu.
- *Ime korisnika* - Unesite korisničko ime i pritisnite **OK**.
- *Lozinka* - Unesite traženu lozinku, pasvord, i pritisnite **OK**.

## Uspostavljanje veze sa WAP servisom


Kao prvo, proverite da su aktivirani parametri WAP servisa koji želite da koristite. Da biste aktivirali parametre:

- Pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi* pa *Podešavanja*. Odaberite *Aktivna servisna podešavanja*, dođite do skupa (parametara) koji želite da aktivirate, pa pritisnite **Aktiviraj**.

Drugo, uspostavite vezu sa WAP servisom. Postoje tri načina za uspostavljanje veze:

- Otvorite Početnu stranu (houmpejdž) WAP servisa:  
Pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi* pa *Početna strana*.



**Savet:** Da brzo otvorite Početnu stranu nekog WAP servisa, u pasivnom režimu pritisnite i držite taster .



ILI


- Izaberite bukmark, adresu, datog WAP servisa:

Pritisnite **Meni**, odaberite **Servisi**, pa **Adrese** i odaberite bukmark, adresu.

Ako adresa ne funkcioniše sa trenutno aktivnim parametrima servisa, aktivirajte neki drugi skup parametara servisa i pokušajte ponovo.

ILI



- Ukucajte adresu WAP servisa:

Pritisnite **Meni**, odaberite **Servisi** pa zatim **Idi na adresu**. Ukucajte adresu WAP servisa, pritisnite  za posebne karaktere, i pritisnite **OK**.

Imajte na umu da nije potrebno unositi prefiks http:// ispred adrese; biće automatski dodan.







## Pretraživanje stranica WAP servisa

Pošto ste uspostavili vezu sa WAP servisom možete početi pretraživanje njegovih WAP stranica. Funkcije tastera telefonskog aparata mogu se razlikovati od jednog do drugog WAP servisa. Pratite tekst uputstva na ekranu telefonskog aparata. Za detaljnije informacije obratite se svom provajderu WAP servisa.

Imajte na umu da ako je za tip veze odabran GPRS, u toku pretraživanja se prikazuje ikonica  u levom gornjem uglu ekrana. Ako u toku GPRS veze primite ili uputite poziv, u gornjem desnom uglu ekrana prikazaće se ikonica  koja označava da je GPRS veza stavljena na čekanje.



## Upotreba tastera telefonskog aparata u toku pretraživanja

- Koristite tastere za pretragu  ili  za kretanje po WAP strani.
- Da biste odabrali ili markirali stavku, deo na stranici, pritisnite .
- Da unesete slova ili cifre koristite tastere  - , a da unesete specijalni karakter, pritisnite taster .

## Opcije u toku pretraživanja

Pritisnite **Opcije** pa odaberite jednu od raspoloživih. Provajder servisa može nuditi i druge opcije. Odaberite

- *Početna strana* da se vratite na početnu stranu, homepage, WAP servisa.
- *Adrese*: Vidite stranicu [122](#).
- *Pozovi | Izmeni | Otvori red | Otvori vezu | Otvori listu* - da pozovete, unesete tekst ili odaberete markiranu stavku, deo, WAP strane.
- *Dodaj adresu* da WAP stranu sačuvate kao adresu.
- *Vidi sliku* ili *Vidi slike* da pogledate slike i animacije sa WAP strane.
- *Idi na adresu* - da ukucate adresu WAP servisa kojem želite da pristupite.
- *Servisni prijem*: Vidite stranicu [123](#).
- *Podešav. izgleda*: Vidite [Podešavanje izgleda WAP pretraživača](#) na stranici [121](#).
- *Podešavanje kukica*: Vidite stranicu [122](#).
- *Uzmi broj* da kopirate broj sa WAP strane da biste ga pozvali ili memorisali. Ako na WAP stranici postoji više brojeva željeni broj možete odabrati.
- *Učitaj ponovo* da ponovo učitate i ažurirate sadržaj WAP strane.
- *Obrisi keš*: Vidite [Keš memorija](#) na stranici [124](#).





- *Info o zaštiti* da pogledate informacije o sigurnosti aktivne WAP veze i servera.
- *Prekini*: Vidite [Završetak WAP veze](#) na stranici 121.

## Direktno pozivanje

WAP pretraživač podržava funkcije kojima možete pristupiti u toku pretraživanja. Možete uputiti govorni poziv, poslati DTMF tonske sekvence u toku govornog poziva i u telefon sačuvati ime i telefonski broj neke WAP strane.

## Završetak WAP veze

Da prekinete pretraživanje i raskinete vezu pritisnite **Opcije** i odaberite *Prekini*. Kada se prikaže upit *Prekini pretraživanje?*, pritisnite **Da**.

Ili, umesto toga pritisnite . Ako je *GSM podaci* odabrano kao nosač podataka, pritisnite dvaput . Telefonski aparat raskida vezu sa WAP servisom.

## Podešavanje izgleda WAP pretraživača

1. U toku pretraživanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Podešav. izgleda*, ili, u pasivnom režimu, pritisnite **Meni** i odaberite *Servisi, Podešavanja* pa *Podešavanje izgleda*.
2. Odaberite *Prelom teksta* ili *Prikaz slika*.
3. Odaberite *Uključen* ili *Isključen* za opciju *Prelom teksta*, odnosno *Da* ili *Ne* za opciju *Prikaz slika*.

Kada je opcija *Prelom teksta* podešena na *Uključen*, tekst koji se ne može prikazati u jednom redu nastavlja se u naredom. Ako odaberete *Isključen*, tekst se skraćuje ako je predugačak za jedan red.



Kada je opcija *Prikaz slika* podešena na *Ne*, slike koje se pojavljuju na WAP stranicama se ne prikazuju. Ovo može ubrzati pretraživanje WAP stranica koje sadrže dosta slika.

## Podešavanje kukica

Imate mogućnost da podesite aparat da dopušta ili ne primanje "kolačića" (cookies).

"Kolačić" je podatak koji WAP sajt, lokacija, unosi u keš memoriju pretraživača vašeg telefona. Taj podatak mogu biti, na primer vaše korisničke informacije ili vaše preference u pretraživanju. "Kolačići" se čuvaju dok ne ispraznite keš memoriju; vidite *Keš memorija* na stranici 124.

1. U toku pretraživanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Podešavanje kukica*, ili, u pasivnom režimu, pritisnite **Meni** i odaberite *Servisi, Podešavanja*.
2. Odaberite *Kukice* pa onda *Dozvoljene* ili *Odbacuju se* da dopustite, odnosno zabranite postavljanje cookies.

## Adrese (bukmark oznake)

Imate mogućnost čuvanja adresa WAP stranica u obliku bukmarka, adresa u memoriji aparata.

1. U toku pretraživanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Adrese*, ili, u pasivnom režimu, pritisnite **Meni** i odaberite *Servisi, Adrese*.
2. Dođite do adrese koju želite da koristite i pritisnite **Opcije**.
3. Odaberite jednu od narednih opcija:



*Idi na* da uspostavite vezu sa WAP stranicom na koju se adresa odnosi.

*Izmeni* ili *Obriši* da odabranu adresu izmenite ili obrišete.

*Pošalji*: da odabranu adresu pošaljete direktno drugom telefonskom aparatu odaberite *Kao adresu*, ili da adresu pošaljete kao tekstualnu poruku, odaberite *Kao tekst. poruku*.

*Nova adresa* da kreirate novu adresu bez povezivanja na WAP servis. Ukucajte adresu i ime WAP stranice i pritisnite **OK**.

Imajte na umu da su u vašem aparatu možda već instalisane neke adrese Internet sajtova koji nisu ni u kakvoj vezi sa firmom Nokia. Nokia ne odobrava niti garantuje za ove sajtove. Ako se odlučite da im pristupite potrebno je da preduzmete svu predostrožnost u smislu bezbednosti i sadržaja kao i za bilo koji drugi Internet sajt.

### **Primanje adrese**

Kada adresu primite kao tekstualnu poruku, pritisnite **Opcije** i odaberite **Vidi** da adresu pregledate, **Sačuvaj** da adresu memorišete, ili **Odbaci** da je odbacite.

### **Servisni prijem**

Telefonski aparat može primati servisne poruke (dostavljene bez vašeg zahteva) koje Vam šalje provajder. Servisne poruke su obaveštenja o, na primer glavnim vestima, naslovima i mogu sadržati tekstualnu poruku ili adresu WAP servisa.

Da u pasivnom režimu pristupite funkciji *Servisni prijem* kada primite servisnu poruku pritisnite **Vidi**.



- Ako pritisnete **Izađi** poruka se premešta u *Servisni prijem*. Da biste opciji *Servisni prijem* pristupili kasnije, pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi*, pa *Servisni prijem*.

Da biste opciji *Servisni prijem* pristupili u toku pretraživanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Servisni prijem*. Dođite do željene poruke pritisnite **Opcije**, pa izaberite:

- *Preuzmi* da aktivirate WML pretraživač i preuzmete odabrani sadržaj.
- *Detalji* da Vam se prikažu detalji o servisnom obaveštenju.
- *Obriši* da odabrano servisno obaveštenje obrišete.

### Podešavanje aparata da prima servisne poruke

Pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi*, *Podešavanja*, *Podešavanje servisnog prijema*, pa *Servisne poruke*. Da biste podesili aparat da prima servisne poruke, odaberite *Uključene*. Ako odaberete *Isključene*, aparat neće primati servisne poruke.

### Keš memorija



**Napomena:** Informacije i servisi kojima ste pristupali čuvaju se u keš memoriji Vašeg telefonskog aparata. Keš memorija je baferski memorijski prostor koji se koristi za privremeno smeštanje podataka. Ukoliko ste pokušali da pristupite, ili pristupili poverljivim podacima koji zahtevaju unos šifre (n.pr., Vaš bankovni račun), ispraznite keš memoriju svog aparata posle svake upotrebe.

Praznjenje keš memorije (istorije):

- U toku pretraživanja pritisnite **Opcije** i odaberite *Obriši keš*, ili
- u pasivnom režimu pritisnite **Meni** odaberite *Servisi* pa *Obriši keš*.



## Sertifikati autoriteta

Za korišćenje nekih WAP servisa kao što su bankarske usluge, neophodna su Vam ovlašćenja. Korišćenje ovlašćenja pomaže poboljšanju sigurnosti veze između vašeg aparata i WAP mrežnog prolaza ili WAP servera ako je opcija *Zaštita veze* podešena na *Uključena*.

Sertifikat autoriteta možete preuzeti sa WAP stranice ako dati WAP servis podržava njihovo korišćenje. Nakon preuzimanja, sertifikat autoriteta možete pogledati pa ga zatim memorisati ili izbrisati. Ako ga sačuvate, sertifikat se dodaje listi sertifikata u vašem telefonskom aparatu.


Na ekranu telefonskog aparata ćete videti napomenu kada identitet nekog WAP servera ili gejtveja (mrežnog prolaza) ne može biti verifikovan, kada WAP server ili gejtvej nije autentičan, ili kada nemate ispravni sertifikat autoriteta u svom telefonskom aparatu.

## Pregled liste sertifikata autoriteta

Pritisnite **Meni**, odaberite *Servisi* pa *Podešavanja*. Odaberite *Sertifikati autoriteta*.

Vidite *Info o zaštiti* u delu *Upotreba tastera telefonskog aparata u toku pretraživanja* na stranici 120.

## Indikator zaštite

Ako je ikonica sigurne veze  prikazana u toku WAP veze, prenos podataka između telefonskog aparata i WAP mrežnog prolaza, gejtveja ili WAP servera (za koji postoji *IP adresa* u okviru *Izmena aktivnih serv. podešavanja*) je šifrovan.

Provajder servisa treba da osigura bezbednost prenosa podataka između gejtveja i servera sa podacima.



## ■ SIM servisi (Meni 14)

Pored funkcija koje nudi telefonski aparat i vaša SIM kartica može nuditi dodatne usluge, servise kojima pristupate iz Menija 14. Meni 14 se prikazuje jedino ako ga podržava vaša SIM kartica. Naziv i sadržaji ovog menija u potpunosti zavise od raspoloživih servisa.



**Napomena:** Za podatke u vezi raspoloživosti, cene i informacije o načinu korišćenja SIM servisa obratite se prodavcu SIM kartice, tj. operatoru mreže, provajderu ili drugom dobavljaču.

Imate mogućnost da svoj telefonski aparat podesite tako da Vam prikazuje potvrđne poruke koje se razmenjuju između vašeg telefonskog aparata i mreže kada koristite SIM servise, izborom opcije *Da* u okviru menija 4-3-6, *Potvrda akcija SIM servisa*.

Imajte na umu da pristup ovim servisima može podrazumevati slanje tekstualne poruke (SMS) ili obavljanje telefonskog poziva koji se naplaćuju.



## 8. Komunikacije sa PC računarom

---

Kada je vaš telefon povezan na kompatibilnim PC računar preko IC veze ili kablom možete slati i primati e-mail poruke i pristupati Internetu. Svoj telefon možete koristiti sa velikim brojem programa za povezivanje sa PC računarom i data komunikacije. Pomoću paketa PC Suite možete, na primer, slati tekstualne i grafičke poruke, sinhronizovati kalendare i rokovnike u svom telefonu i PC računaru, kao i organizovati svoje WAP adrese i skupove parametara veze.

Na Nokia veb sajtu, [www.nokia.com/phones/productsupport/6610](http://www.nokia.com/phones/productsupport/6610), možete naći detaljnije informacije, kao i preuzeti potrebne datoteke.

### ■ PC Suite

Programski paket PC Suite sadrži sledeće aplikacije:

- **Nokia Application Installer**, koji služi za instalisanje Java aplikacija sa PC računara u telefonski aparat.
- **Nokia Image Converter**, koji služi za prilagođavanje grafičkih datoteka za primenu u multimedija porukama, za tapete i logotipe operatora kao i za njihovo prebacivanje u telefonski aparat.
- **Nokia Sound Converter**, koji služi za tonsku obradu polifonih zapisa i prilagođavanje za vaš telefonski aparat, kao i za njihovo prebacivanje u telefon.



- **Nokia Content Copier**, koji služi za prepisivanje podataka ili pravljenje rezervnih kopija sadržaja vašeg telefona na PC računaru ili drugom Nokia telefonu.
- **Nokia PC WAP Manager**, koji služi za izmene i slanje WAP adresa, ili za ažuriranje skupova (parametara) veze.
- **Nokia Phone Editor**, koji služi za slanje tekstualnih poruka i vršenje izmena telefonskog imenika, načina rada i podešavanja poruka vašeg telefonskog aparata.
- **Nokia PC Sync**, koji služi za sinhronizovanje, usaglašavanje imenika, kalendara i rokovnika PC računara i vašeg telefona.
- **Nokia PC Graphics**, koji služi za pravljenje ili montažu grafičkih poruka kompatibilnih sa ranijim modelima Nokia telefona, na primer, Nokia 8310.
- **Nokia PC Composer**, koji služi za komponovanje monofonih tonova, melodija zvona kompatibilnih sa ranijim modelima Nokia telefona, na primer, Nokia 8310.
- Nokia 6610 dražveri za modem Vam omogućavaju korišćenje vašeg telefona kao modema.
- **Nokia Modem Options** sadrži parametre, podešavanja za HSCSD i GPRS veze.
- **Nokia Connection Manager** služi za biranje tipa veze između PC računara i telefona.





## GPRS i HSCSD

Vaš telefon možete koristiti i za GPRS (pakimirani prenos podataka) i HSCSD (brzi prenos podataka sa komutacijom linije) komunikacione servise.

Za detalje u vezi raspoloživosti i pretplate na HSD (prenos podataka velikim brzinama) usluge obratite se svom operatoru mreže ili provajderu.

Imajte na umu da korišćenje HSCSD servisa prazni bateriju vašeg aparata brže od standardnih govornih i data veza. Za vreme prenosa podataka telefon ćete morati eventualno prikopčati na punjač.

Vidite [Podešavanje GPRS modema](#) na stranici 113.

## ■ Korišćenje komunikacionih programa za prenos podataka

Informacije u vezi upotrebe komunikacionih programa za prenos podataka potražite u dokumentaciji koja ide uz njih.

1. Ako koristite IC vezu:

- Aktivirajte IC vezu na telefonskom aparatu; vidite deo [Infracrvena](#) na stranici 111. Proverite da je veza aktivirana i na PC računaru.

Ako koristite kabl DKU-5:

- Uključite kabl u USB port na zadnjoj strani vašeg računara i u konektor na telefonskom aparatu.



2. Započnite korišćenje komunikacionog programa za prenos podataka na računaru.

Imajte na umu da pozivanje ili primanje poziva dok je aparat povezan na računar nije preporučljivo pošto može dovesti do prekida rada.

Da biste ostvarili bolje rezultate, u toku prenosa podataka aparat postavite na stabilnu podlogu sa tastaturom okrenutom na dole. Nemojte aparat pomerati držeći ga u ruci u toku prenosa podataka.



## 9. O bateriji

---

### ■ Punjenje i pražnjenje

Vaš telefonski aparat se napaja energijom iz akumulatorske baterije sa mogućnošću ponovnog punjenja.

Imajte na umu da se potpune eksploatacione karakteristike nove baterije postižu tek posle dva ili tri kompletna ciklusa punjenja i pražnjenja!

Baterija se može puniti i prazniti stotine puta ali će se na kraju istrošiti. Kada je radno vreme (vreme razgovora i vreme spremnosti za rad) znatno kraće od normalnog, vreme je da se kupi nova baterija.

Koristite samo one baterije koje je odobrio proizvođač telefona i puniti ih samo punjačima koje je isti odobrio. Iskopčajte punjač kada se ne koristi. Ne ostavljajte bateriju priključenu na punjač duže od jedne sedmice, jer joj prekomerno punjenje može skratiti vek trajanja. Ako se i ne koristi, potpuno puna baterija će se vremenom sama isprazniti.

Ekstremni temperaturni uslovi mogu uticati na sposobnost punjenja Vaše baterije.

Upotrebljavajte bateriju samo za ono za šta je namenjena.

Nikada ne koristite oštećeni punjač ili bateriju.

Ne izlažite bateriju kratkom spoju. Slučajan kratak spoj može da nastane ako neki metalni predmet (novčić, spajalica ili hemijska olovka) prouzrokuje direktno spajanje + i - izvoda baterije (metalne trake na bateriji), na primer, kada nosite rezervnu bateriju u džepu ili tašnici. Kratkim spajanjem izvoda može se oštetiti baterija ili predmet kojim se spaja.

Ostavljanje baterije na toplim ili hladnim mestima, kao što je zatvoreni automobil u letnjim ili zimskim uslovima, smanjuje kapacitet i vek trajanja baterije. Pokušavajte da uvek bateriju



držite na temperaturi između 15°C i 25°C. Telefon sa zagrejanom ili hladnom baterijom može privremeno da ne radi, čak i kada je baterija potpuno napunjena. Eksploatacione karakteristike baterija su posebno ograničene pri temperaturama znatno ispod tačke mržnjenja.

**Ne bacajte baterije u vatru!**

Baterije odlažite u skladu sa lokalnim propisima (n.pr. reciklaža). Ne odlažite ih kao kućni otpad.



# ČUVANJE I ODRŽAVANJE

---

Vaš telefon je proizvod visokog kvaliteta konstrukcije i izrade i njime treba postupati pažljivo. Dole dati saveti će Vam pomoći da ispunite obaveze koje su date u garanciji i da uživate u ovom proizvodu dugi niz godina.

- Držite telefonski aparat i sve njegove delove i pribor van dohvata dece.
- Održavajte ga suvim. Atmosferske padavine i vlaga, kao i sve vrste tečnosti ili vlage mogu sadržati minerale koji prouzrokuju koroziju elektronskih kola.
- Ne upotrebljavajte telefon, niti ga držite na prašnjavim i prljavim mestima. Njegovi pokretni delovi se mogu oštetiti.
- Nemojte držati telefon na mestima sa visokom temperaturom. Visoke temperature mogu da skrate vek trajanja elektronskih uređaja, da oštete baterije i da deformišu ili istope neke plastične materijale.
- Nemojte držati telefon na mestima sa niskom temperaturom. Kada se telefon zagreje (do svoje normalne temperature), u unutrašnjosti se može pojaviti vlaga koja može da ošteti štampane ploče sa elektronskim kolima.
- Ne pokušavajte da otvorite telefon. Nestručno rukovanje ga može oštetiti.
- Čuvajte telefon od padova, potresa ili udaraca. Grubo rukovanje može da prouzrokuje lomljenje unutrašnjih štampanih ploča sa elektronskim kolima.
- Za čišćenje telefona nemojte da upotrebljavate jake hemikalije, rastvarače za čišćenje, ili jake deterdžente.
- Ne bojte telefon. Boja može blokirati pokretne delove aparata i ometi pravilan rad.



- Koristite samo isporučenu antenu ili odobrenu zamenu. Neodobrene antene, modifikacije ili priključci mogu oštetiti telefon i predstavljati kršenje propisa kojima se regulišu radio uređaji.

Sve gornje sugestije se u istoj meri odnose na telefonski aparat, punjač i sav pribor. Ukoliko neki od njih ne funkcioniše ispravno odnesite ga u najbliži kvalifikovani servis. Osoblje servisa će Vam pomoći i, ukoliko je potrebo, obaviti servisiranje.



# VAŽNE INFORMACIJE U VEZI BEZBEDNOSTI

---

## ■ Bezbednost saobraćaja

Ne koristite mobilni telefon dok vozite motorno vozilo. Uvek osigurajte telefon u njegovom držaču; ne stavljajte telefon na putničko sedište ili na mesta sa kojih u slučaju sudara ili iznenadnog kočenja može da sklizne.

Zapamtite, bezbednost saobraćaja je uvek na prvom mestu!

## ■ Radno okruženje

Imajte na umu da treba da se pridržavate svih posebnih propisa koji važe u svakoj oblasti i da isključite svoj telefon uvek kada je zabranjena njegova upotreba, ili kada ona može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Koristite telefon samo u njegovim normalnim radnim položajima.

Delovi telefonskog aparata imaju magnetna svojstva. Telefonski aparat privlači metale pa osobe sa slušnim aparatima ne treba da ga drže na uvu na kojem je slušni aparat. Telefon uvek držite u držaču pošto slušalica može da privuče metalne materijale. Ne stavljajte kreditne kartice ili druge medije sa magnetnim zapisom u blizinu telefona pošto se na njima upisani podaci mogu tako izbrisati.

## ■ Elektronski uređaji

Većina savremene elektronske opreme je zaštićena od radiofrekventnih signala. Ipak, izvesna elektronska oprema može da bude nezaštićena od radiofrekventnih signala Vašeg mobilnog telefona.



## Pejsmejkeri

Proizvođači pejsmejкера preporučuju minimalno rastojanje od 20 cm između mobilnog telefona i pejsmejкера kako bi se izbegle moguće smetnje kod rada pejsmejкера. Ove preporuke se poklapaju sa nezavisnim istraživanjima i preporukama Wireless Technology Research. Osobe sa pejsmejkerima:

- Kada je telefon uključen treba uvek da ga drže na rastojanju većem od 20 cm od svog pejsmejкера;
- Ne bi trebalo da nose telefon u džepu na grudima;
- Treba da koriste uvo na suprotnoj strani od pejsmejкера kako bi mogućnost stvaranja smetnji svele na minimum.
- Ukoliko imate bilo kakav razlog da posumnjate da dolazi do smetnji, odmah isključite svoj telefon.

## Slušni aparati

Neki digitalni mobilni telefoni mogu da stvaraju smetnje izvesnim slušnim aparatima. U slučaju takvih smetnji, konsultujete se sa svojim provajderom.

## Ostali medicinski uređaji

Rad bilo kojih radiopredajnih uređaja, uključujući i celularne telefone, može da stvara smetnje u funkcionisanju neadekvatno zaštićenih medicinskih uređaja. Konsultujte lekara ili proizvođača medicinskih uređaja da biste utvrdili da li su uređaji adekvatno zaštićeni od spoljne energije radiofrekventnih talasa, ili ukoliko imate neka druga pitanja. Isključite svoj telefon u zdravstvenim ustanovama kada u njima istaknuta pravila nalažu da to učinite. Bolnice ili zdravstvene ustanove možda koriste opremu koja može da bude osetljiva na spoljnu energiju radiofrekventnih talasa.





## **Motorna vozila**

Radiofrekventni signali mogu da utiču na nepropisno instalisane ili neadekvatno zaštićene elektronske sisteme u motornim vozilima (na pr. elektronski sistemi za ubrizgavanje goriva, elektronski sistemi za zaštitu od proklizavanja (zaštitu od blokiranja), elektronski sistemi za regulaciju brzine, sistemi sa vazдушnim jastukom). Za to se u vezi Vašeg vozila informišite kod proizvođača ili njegovog predstavnika. Takođe konsultujte i proizvođača druge opreme koja je dodatno instalisana u Vašem motornom vozilu.

## **Istaknuti natpisi**

Isključite svoj telefon u svakom objektu gde to zahtevaju istaknuti natpisi.

## **■ Potencijalno eksplozivne atmosfere**

Isključite svoj telefon kada se nalazite u nekoj sredini sa potencijalno opasnom atmosferom i pridržavajte se svih znakova i uputstava. Varnice u takvim sredinama mogu da prouzrokuju eksploziju ili požar što može dovesti do telesnih povreda ili čak i smrti.

Korisnicima se savetuje da isključe telefon kada se nalaze na mestima za točenje goriva (pumpnoj stanici). Korisnici se upozoravaju da treba da se pridržavaju ograničenja u pogledu upotrebe radio opreme u skladištima goriva (skladište goriva i distributivni centri), hemijskim postrojenjima ili na mestima gde se vrši miniranje.

Sredine sa potencijalno eksplozivnom atmosferom su često, ali ne uvek jasno obeležene. To su najčešće potpalublja čamaca, mesta za transport ili skladištenje hemikalija, motorna vozila sa pogonom na tečni (propan-butan) plin, zone u kojima vazduh sadrži hemikalije ili čestice, na primer žita, prašinu ili metalni prah, kao i sve druge sredine u kojima se obično preporučuje da isključite motor automobila.



## ■ Motorna vozila

Samo kvalifikovano osoblje bi trebalo da servisira telefon ili da ga instalira u motorno vozilo. Pogrešno instalisanje ili servisiranje može da budu opasno i da poništi sve garancije za aparat.

Proveravajte redovno da li je celokupna oprema mobilnog telefona u Vašem vozilu propisno montirana i da li pravilno funkcioniše.

Ne držite niti nosite zapaljive tečnosti, gasove ili eksplozivne materije na istom mestu gde držite telefon, njegove delove ili pribor.

Kod motornih vozila koja su opremljena vazдушnim jastukom, imajte u vidu da se vazdušni jastuk naduvava velikom silom. Ne postavljajte nikakve predmete, uključujući i fiksne i prenosne bežične uređaje, u prostor iznad vazdušnih jastuka, niti u zonu naduvavanja vazdušnog jastuka. Ukoliko je oprema mobilnog telefona za automobil nepropisno instalisana a vazdušni jastuk se naduva može doći do ozbiljnih povreda.

Upotreba Vašeg telefona u vazduhu je zabranjena. Isključite svoj telefon pre ulaska u avion. Upotreba mobilnih telefona u avionu može da predstavlja opasnost za funkcionisanje aviona, da dovede do prekida bežične telefonske mreže, i da bude protivzakonita.

Nepoštovanje ovih uputstava može da dovede do privremenog obustavljanja ili uskraćivanja korišćenja telefonskih usluga, ili do preduzimanja sudskog postupka, ili do oba.

## ■ Hitni poziv





**Važno:** Ovaj telefon kao i svaki bežični telefon radi koristeći radio signale, bežične i zemaljske mreže kao i funkcije koje programira sam korisnik. Iz tog razloga uspostavljanje veze u svim uslovima se ne može garantovati. Zato se ne biste nikada trebalo oslanjati samo na mobilni telefon za uspostavljanje važnih komunikacija (na pr., pozivi za hitnu medicinsku pomoć).



Hitni pozivi možda nisu mogući na svim mrežama mobilne telefonije ili pri korišćenju neke usluge mreže i/ili neke mogućnosti telefona. Proverite to kod lokalnog provajdera.

### Slanje hitnih poziva:

1. Uključite telefon ukoliko nije uključen. Proverite da li je jačina signala adekvatna. Neke mreže zahtevaju da je važeća SIM kartica pravilno uložena u telefon.
2. Pritisnite  potreban broj puta (na primer da biste prekinuli vezu, izašli iz menija i sl.) da obrišete sadržaj ekrana i aparat aktivirate za telefoniranje.
3. Unesite broj službe pomoći za svoju trenutnu lokaciju (na pr. 112, 911 ili neki drugi zvanični broj službe pomoći). Brojevi službe pomoći su različiti za različite lokacije.
4. Pritisnite taster .

Ako su aktivirane određene funkcije, možda ćete prvo morati da ih isključite pre nego što budete mogli da uputite poziv službi pomoći. Konsultujte ovo Uputstvo i Vašeg lokalnog provajdera usluga celularne mreže.

Kada šaljete poziv službi pomoći, obratite pažnju na to da date sve neophodne informacije što je moguće tačnije. Upamtite da je Vaš mobilni telefon možda jedino sredstvo komunikacije na mestu događaja nesrećnog slučaja; ne prekidajte vezu sve dok Vam se ne dozvoli da to učinite.

### ■ Informacije o sertifikaciji (SAR)

OVAJ MODEL TELEFONSKOG APARATA ZADOVOLJAVJA ZAHTEV EKSPOZICIJE RADIO TALASIMA

Vaš bežični telefonski aparat je radio predajnik i prijemnik. On je projektovan i proizveden tako da ne prelazi granične vrednosti zračenja za ekspozicije energiji radiofrekventnih talasa koje preporučuju međunarodne smernice (ICNIRP). Te granične vrednosti su deo sveobuhvatnih smernica i one određuju dopuštene nivoe energije radiofrekventnih talasa za



opštu populaciju. Ove smernice su razvile nezavisne naučne organizacije putem periodičnih i detaljnih procena naučnih studija. Ove smernice sadrže i značajnu sigurnosnu rezervu koja je namenjena da osigura bezbednost svih osoba bez obzira na starosnu dob ili zdravstveno stanje.

Standard za ekspoziciju za mobilne telefone koristi jedinicu mere poznatu kao Stepen specifične absorpcije, ili SAR (Specific Absorption Rate). SAR granična vrednost naznačena u tim međunarodnim smernicama iznosi 2,0 W/kg\*. Testovi za određivanje SAR vrednosti sprovode se za standardne radne položaje sa telefonskim aparatom koji emituje na svojoj najvećoj atestiranoj snazi u svim ispitivanim frekventnim opsezima. Mada je SAR vrednost ustanovljena za najveći atestirani nivo snage, stvarna SAR vrednost telefonskog aparata u radu može biti značajno ispod te maksimalne vrednosti. Ovo je stoga što je aparat projektovan da radi na više nivoa snage kako bi koristio samo onoliku snagu koja je potrebna da dospe do mreže. Generalno, što ste bliže baznoj stanici, snaga predaje telefonskog aparata je niža.

Najviša SAR vrednost za ovaj model telefonskog aparata testirano za držanje na uvu je 0,63 W/kg. Mada mogu postojati razlike u SAR vrednostima za različite telefone i različite položaje, sve one zadovoljavaju odgovarajuće međunarodne smernice za ekspoziciju radiofrekventnim talasima.

\* SAR granična vrednost za mobilne telefone u javnoj upotrebi iznosi 2,0 W/kg. u proseku raspoređeno na deset grama telesnog tkiva. Smernice sadrže i značajnu sigurnosnu rezervu radi dodatne zaštite ljudi kao i na račun kompenzacije mogućih odstupanja u izmerenim vrednostima. SAR vrednosti mogu biti različite u zavisnosti od nacionalnih zahteva za izveštavanjem kao i od frekventnog opsega komunikacione mreže. Podatke o SAR vrednostima u drugim regionima možete naći u sklopu informacija o proizvodu na adresi [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

